

# PROBSTEER



DAS UNABHÄNGIGE FAMILIENWOCHENBLATT

PARTNER **der reporter**

www.probsteer.de · Tel. 0431 / 24 36 24

Mittwoch, 8. November 2017

Nr. 45

PROBSTEER

## Fit sein für den Ernstfall Seenotretter informiert über ihre Arbeit



„Frau über Bord“. Im Laboer Hafenbecken treibt eine Frau, die über Bord gegangen ist. Schnell und routiniert wird sie von den Seeretttern geborgen. Mehr dazu auf Seite 3

## Terrassendächer und Kaltwintergärten Nutzen Sie Ihre Terrasse das ganze Jahr!



**20 % Rabatt  
zum Saisonende**



Servicebüro Heikendorf  
Binzer Weg 1, 24226 Heikendorf  
04 31 / 9 90 18 25

[www.nelsonpark-td.de](http://www.nelsonpark-td.de)

## Rollladen Garagentore

- Insektenschutz · Markisen
- Terrassenüberdachungen
- Vordächer · Außenjalousien

Beratung, Aufmaß und Angebot – kostenlos + unverbindlich!

**5 JAHRE  
Garantie**



Besuchen Sie die HEFA-Musterschau!

**HANS EGGERT FAHL GmbH**

[www.hefa-fahl.de](http://www.hefa-fahl.de) 24143 Kiel ...im Hause Knutzen!  
Bahnhofstraße 14 · Tel. (0431) 2595863 Mo.-Fr. 8.30 bis 19 Uhr · Sa. 9 bis 16 Uhr

Probsteer

## Der Hinbringer



Flughafen- & Kreuzfahrtransfer

**Buchung & Preisabfrage**  
[www.derhinbringer.de](http://www.derhinbringer.de)  
0431-2407587

Transfers zu allen norddeutschen Flughäfen und Kreuzfahrterminals sowie Theatertransfers zu Musicals und Opernhäusern, Transfers zu Messen und Feierlichkeiten, Sonderfahrten für Geschäftsleute.

## Fußpflege-Praxis

**Gesa Stocker**

24217 Schönberg · Lampsche Koppel 83

Und Zweigstelle:

24148 Kiel-Ellerbek · Posadowsky Str. 8

Termine unter 04344 - 819157 u. 0173 - 2429125



## RENO und/oder Schreibkraft

in Teilzeit nach Vereinbarung  
als Krankheitsvertretung gesucht.

**rbw**

Rechtsanwälte und Notar

Schönberger Landstraße 144a  
24232 Schönkirchen

Tel. 0 43 48 / 91 31 60

Rusitska  
Brandenburg  
Witt

ALLES AUS EINER HAND  
VOM MEISTERBETRIEB



**PETERSEN**  
Heizung · Sanitär · Bäder

24211 Preetz · Tel. 04342-800080 · Industriestraße 1  
[www.petersen-preetz.de](http://www.petersen-preetz.de)

**J.v.Rohden**  
Rollladen & Markisen

## Rollladen Garagentore

Wintergartenbeschattungen  
Terrassendächer Insektenschutz  
Markisen Vordächer

**Rollladen Reparaturservice**

Tel: 0431 - 385 900 91  
24226 Heikendorf

Einbruchschutz  
durch Rollläden

# 500 Besucher beim Laternenumzug des TV Laboe

**Laboe (uwr).** Traditionell lud am vergangenen Freitag der TV Laboe in Kooperation mit dem DRK Kindergarten zum Laternenumzug ein. Schon zum Treffpunkt am Parkplatz Ostlandstraße/Teichstraße kamen schon viele kleine und große Teilnehmer.



Angeführt vom Musikzug des Wellingdorfer Turnvereins wuchs der leuchtende Lindwurm auf der zwei Kilometer langen Strecke weiter an. Überall warteten Familien an den Hauseingängen und schlossen sich den Umzug mit selbstgebastelten oder bunt blinkenden Laternen an. Die Herzen der großen und kleinen Laternenliebhaber eroberten im Sturm die gebastelten Laternen des DRK Kindergartens. Bei kleinen Kindern sah es aus, als würden die Laternen auf ihren angeklebten Beinen mitlaufen. Am Ziel auf dem Schulparkplatz warteten fleißige Helfer mit Grillwürsten, Brezeln und warmen Getränken. „Es war der größte Umzug mit 500 Besuchern“, freute sich Jan Berg, zweiter Vorstand des TV Laboe, über die gute Stimmung und das gelungene Event. Er bedankte sich bei den vielen Helfern, die für den reibungslosen Ablauf



gesorgt haben, ob bei der Straßensperrung oder beim Grillen und das klare, trockene Wetter aus und ließen vor der Sporthalle den Abend gemeinsam ausklingen. Viele Besucher nutzten

**Liebe Weißwurst-Fans!**  
vom 9.11. – 11.11.17  
sind wieder  
**Weißwurst-Tage**

**Öffnungszeiten:**  
Dienstag - Freitag 7.30-13.30 Uhr  
15.00-18.00 Uhr  
Samstag 7.30-13.00 Uhr  
Mo. Ruhetag, Mittw. Nachmittags geschlossen

**Wir empfehlen aus unserem Sortiment:**  
Bratwurst, Mettwurst und Kochwurst  
aus reinem Rindfleisch

**Fleischerfachgeschäft**  
**Ludwig Schierer**  
24253 Probsteierhagen  
Telefon (0 43 48) 529

## Seemannslieder erklingen in der Marienkirche

**Schönkirchen (t).** Shanties und Seasons gehören zum Repertoire des traditionellen Lotsengesangsvereins „Knurrhahn“ aus Kiel-Holtenau. Von See- und Kalllotsen im Jahre 1929 gegründet, pflegt der Chor noch heute die alten Lieder, die von der Arbeit auf See und von fernen Häfen erzählen. Den geistlichen Rahmen in der Marienkirche bilden einige Lieder aus der Deutschen Messe von Franz Schubert. Der Kieler Bassist Hans Georg

Ahrens bereichert den Abend durch einige Spirituals. Das Konzert beginnt am Mittwoch, 15. November um 19 Uhr in der Marienkirche, Dorfstraße 2, un-

ter der Leitung von Dr. Michael Pezenburg. Der Eintritt kostet 12 Euro, für Auszubildende 6 Euro, im Vorverkauf bei Blumen Kistenmacher für 10/5 Euro.

## Infoabend zur Einschulung

**Schwartbuck (t).** Am 9. November 2017 findet um 20 Uhr ein Informationsabend für Eltern zum Schulbeginn 2018/19 in der Aula der Grundschule Schwartbuck statt.

Anmeldungen für das kommende Schuljahr werden vom 1. bis 30. November angenommen. Das Sekretariat ist dienstags, donnerstags und freitags von 7.30 bis 11.30 Uhr besetzt.

Seit 1979 das unabhängige Wochenblatt für unsere Region

**PROBSTEER**

Dorfstraße 18 • 24226 Heikendorf  
Telefon: (0431) 24 36 24 • Fax: (0431) 24 51 36  
E-Mail: info@probsteer.de  
Internet: www.probsteer.de

Herausgeber: **Burg Verlag GmbH & Co. KG**  
**Fehmarnsches Tageblatt**  
Burg, Gertrudenthaler Str. 3, 23769 Fehmarn

Erscheinungsweise: wöchentlich mittwochs

Anzeigenberatung: Manfred Baumgart,  
Stefan Taubitz, Marco Lützel

Druck: Druckhaus Walsrode GmbH & Co. KG,  
Hanns-Hoerbigger-Str. 6, 29664 Walsrode

Anzeigen und Beilagen  
nach Preisliste 1 vom 1.1.2017

Druckauflage 4. Quartal 2015: 27.261

Auflagenkontrolle  
durch Wirtschaftsprüfer  
nach den Richtlinien BVDA und BDZV

Unsere Partner:  
der reporter Eutin/Malente, Tel.: (04521) 70 11 - 0,  
Fax: (04521) 70 11 33 - anzeigen@der-reporter.info  
der reporter Plön/Preetz, Tel.: (0431) 24 36 24,  
Fax: (0431) 24 51 36 - buero@der-reporter.info



Verteilt in: Barsbek, Bendfeld, Brodersdorf, Dietrichsdorf, Dobersdorf, Fahren, Fiefbergen, Fargau - Pratzau, Flüggegendorf, Gödersdorf, Heikendorf, Hohenfelde, Höhdorf, Krokau, Krummbek, Köhn, Laboe, Lilienthal, Lutterbek, Mönkeberg, Opendorf, Passade, Prasdorf, Pülsen, Schönberg, Probsteierhagen, Röbsdorf, Schlesen, Schönkirchen, Schwartbuck, Schwentimental, Stakendorf, Stein, Stoltenberg, Tökendorf, Wendtorf, Wisch - Ausgelegt in: Ellerbek, Lütjenburg, Preetz und Wellingendorf.

Für die Richtigkeit telefonisch aufgebener Anzeigen übernimmt der Verlag keine Gewähr. Namentlich gezeichnete Artikel geben nicht in jedem Fall die Meinung des Herausgebers wieder. Vom Verlag gestaltete Anzeigen sind urheberrechtlich geschützt. Sie können nur mit Genehmigung und gegen Zahlung einer Nutzungsentschädigung verwendet werden.

**Anzeigen- und Redaktionsschluss: Montag um 12.00 Uhr**

## S U D O K U Welche Zahlen fehlen?

2	3		7	8	4		
5	1	4					
			4	6	3		
				6	2	9	
		7		9		2	1
							8
	8		6	1		5	
1	2	5		9		4	8

Die Auflösung des Sudoku finden Sie auf der Marktplatz-Seite

# „Frau über Bord!“ - Wenn aus Rettungsspaß Ernst wird

## Seenotretter informierten in Laboe über ihre tägliche Arbeit auf dem Wasser

**Laboe (kud).** Manuela Diestelhorst ist guter Dinge. Gerade klettert sie in einen signalfarbenen Anzug. Der soll sie gleich vor Kälte schützen, wenn sie sich in die 12 Grad kalte Ostsee verabschiedet. Rettungsübung ist angesagt am Tag der offenen Tür der Gesellschaft zur Rettung Schiffbrüchiger (DGzRS) in Laboe.

Das Wetter ist echt. „Schietwetter eben“, meint Jörg Ahrend, Leiter des Informationszentrums Schleswig-Holstein. Ein dünner Nieselregen sorgt für eine Dunstwolke über Hafen und Förde. Die Gäste, die sich am Infostand einfinden, scheint das wenig zu stören. Sie machen Urlaub und



**Andreas Klug (rechts) und Tochter Finja genießen die Fahrt mit der MS „Rose“ in vollen Zügen.**

Simon Zimmer (6) aus Bonn ist fasziniert. Er kennt Laboe und die Ostsee schon länger. Die Familie macht hier gern Urlaub. Simon möchte gern Fördermitglied werden. Nach kurzer Rücksprache mit Vater Michael darf er das auch und dürfte damit jetzt wohl das jüngste Mitglied der DGzRS sein. Als Dank dafür dürfen er und Papa Michael jetzt noch eine Spritztour mit der „Rose“ machen. Mit von der Partie sind auch Andreas Klug und seine Tochter Finja. „Man gibt soviel Geld für Unsinn aus“, meint Andreas Klug. „Ich habe mich entschieden, künftig die Seenotretter zu unterstützen“.

Schiffsführer Heinz Herrmann lenkt die „Rose“ gemächlich aus dem Hafenbecken. Dann folgt ein kurzer Blick hinüber zu Simon, der in seiner Rettungsweste fast verschwindet, aber strahlt. Herrmann gibt Gas, die „Rose“ scheint abzubeugen und hoppelt über die Wellen. Simons Augen werden immer größer. Aber Angst ist darin nicht zu sehen.



**Manuela Diestelhorst bereitet sich auf die Rettungsübung vor. In ihrem Anzug wird sie weder frieren noch untergehen.**

wussten, worauf sie sich einzustellen haben. Selbst der Wind tut ihnen den Gefallen und wird stärker. „Endlich mal Ostsee mit Schaumkrone“, freut sich eine junge Mutter aus Nordrhein-Westfalen.

Die „MS Rose“, 320 PS stark, hat gerade festgemacht. Die Besatzung aus Schilksee ist oft zu Gast in Laboe. Heute soll eine Rettungsübung von der MS „Rose“ aus stattfinden, um den Gästen anschaulich zu machen, was Rettung eigentlich bedeutet. Manuela Diestelhorst kann das Ganze entspannt angehen. Der Anzug schützt sie vor Kälte, wirklich in Gefahr ist sie auch nicht. Die Realität der Retter im Alltag sieht dagegen ganz anders aus. Kaum ein Segler, der über Bord geht, ist so gut gerüstet. Die Rettungs-

weste, die ebenfalls Leben retten kann, liegt leider auch häufig unbeachtet in irgend einem Schapp an Bord.

„Im Notfall ist es aber nicht unsere Aufgabe, nach dem Warum zu fragen“, erläutert Jörg Ahrend die Aufgaben der Seeretter. „Wir sind dafür da, Menschen, die auf dem Wasser in Not geraten, zu helfen. Und das tun wir.“ Ob sich die Retter manchmal ärgern, wenn sie ihr

eigenes Leben wegen der Fahrlässigkeit anderer riskieren müs-



**Heinz Herrmann gibt Gas bei der Tour über die Förde für seine neuen Fördermitglieder.**

sen? „Nein. Das weiß jeder, der bei uns anfängt, vorher“.

Manuela Diestelhorst dümpelt mittlerweile im Hafenbecken, sicher an der Oberfläche gehalten von ihrem Anzug, der sich selbstständig mit Luft gefüllt hat. Die Besatzung holt sie umsichtig wieder an Bord. Aktion erfolgreich beendet.

## 10 JAHRE DAS AUGER 50% AUF ALLE BRILLENGLÄSER



**das auge**  
brillen & contactlinsen

Am Schmiedeplatz 2  
24226 Heikendorf  
Tel. 0431-5 33 22 33  
www.dasauge-heikendorf.de

Die Probsteier Malwerkstatt lädt ein:

## Kreative Gruppe zeigt ihre Arbeiten

**Schönberg** (t). Vom 12. November bis zum 17. Dezember 2017 werden im Kulturhaus "Alte Apotheke", Knüllgasse 8 in 24217 Schönberg neue Arbeiten der Probsteier Malwerkstatt gezeigt. Ihre Mitglieder freuen sich, zum 2. Mal in diesen schönen Räumen ausstellen zu können. Der Malwerkstatt gehören an: Erika Beckmann-Vorberg, Schönberg, Siegrid Brodbeck, Christa Heller und Marlies Menzel, Laboe, Christiane Minkenberg, Fiefbergen, Monika Mohr, Sabine Schweckendiek und Roswitha Zakrotzki, Wendtorf sowie Chris-

ta Eicken und Christel Rimek aus Heikendorf. Die Probsteier Malwerkstatt ist eine Gruppe von zehn Frauen. Einige von ihnen arbeiten seit vielen Jahren zusammen, ab und zu aber wechselt die Besetzung auch. Das führt häufig zu neuen Impulsen und auch veränderten Sichtweisen. So bleibt es immer spannend. An der Basis des Zusammenhalts, dem Interesse am Malen, am Experimentieren, an gegenseitigem Austausch und Unterstützung, ändert sich durch gelegentliche Wechsel erfreulicherweise nichts. Dazu kommt der Spaß an der Gemein-

schaft und das Glück, mit Christiane Minkenberg eine äußerst kreative, professionelle Künstlerin in den Reihen zu haben, die anregt und unterstützt.

In der Malwerkstatt entstehen sowohl frei gestaltete Bilder, deren Verbindung vielleicht in der Nutzung gleichen Materials liegt, aber auch solche, denen gemeinsame Themen zu Grunde liegen. So wurden bei einem Teil der Bilder dieser Ausstellung die Themen Glück oder Liebe, hereinfallendes Licht sowie der Bereich Insekten künstlerisch umgesetzt. Die Vernissage findet am Sonn-

tag, dem 12. November 2017, um 11.30 Uhr statt. Die eröffnenden Worte spricht Schönbergs Bürgermeisterin Christine Nebendahl. Die Ausstellungseröffnung wird musikalisch am Flügel begleitet. Finissage ist am Sonntag, den 17. Dezember 2017, um 16.30 Uhr. Besichtigungen sind möglich während der Öffnungszeiten der Bibliothek und außerdem jeweils samstags und sonntags von 14 - 17 Uhr. Während der zuletzt genannten Zeiten stehen die Mitglieder der Malwerkstatt gern für Fragen oder Gespräche zur Verfügung.

-Anzeige-

## Louis Widmer-Beratungstag

**Heikendorf** (t). Am Donnerstag, 23. November steht in der Möwen-Apotheke, Heikendorf die schweizerische Kosmetikserie Louis Widmer mit einem Beratungstag im Fokus. Das Schweizer Kosmetikunternehmen Louis Widmer wurde 1960 bei Zürich gegründet mit dem Ziel, eine Kosmetikserie zu entwickeln, die die neuesten wissenschaftlichen Kenntnisse aus der Dermatologie über die gesunde und kranke Haut einbezog und auch den natürlichen Hautalterungsprozess mit berücksichtigte.

Forschung, Entwicklung und Produktion „Made in Switzerland“ bedeuten höchste Qualität. So werden nur Wirkstoffe verwendet, deren Wirkung und Unbedenklichkeit wissenschaftlich von Dermatologen dokumentiert wurde.

Eine weitere Besonderheit: Alle Präparate von Louis Widmer werden nach den Richtlinien für pharmazeutische Produkte her-

gestellt. So wird in Reinräumen mit gereinigter Überdruckluft und modernster Technologie produziert. Dank dieser keimfreien Produktion können Konservierungsstoffe auf ein Minimum beschränkt werden – das verbessert die Verträglichkeit der Produkte zusätzlich. Über die Jahre ist eine exklusive Kosmetikserie entstanden die eine optimale Pflege für jeden Hauttyp bietet.

Eine schöne, glatte Haut strahlt Jugendlichkeit und Frische aus – doch jeder Hauttyp hat spezifische Bedürfnisse bei der Pflege und Reinigung. Deshalb bietet Louis Widmer ein komplettes Pflegeprogramm mit wirksamen, hervorragend verträglichen Präparaten, die genau auf die Anforderungen des jeweiligen Hauttyps abgestimmt sind.

Viele Menschen leiden unter Allergien gegen kosmetische Stoffe. Und genau hier sieht Thomas Pekrun, Leiter der Möwen-Apotheke, den größten Vorteil dieser

Serie: „Wir können jegliches Produkt dieser Kosmetikserie immer mit und gänzlich ohne Parfüm anbieten. Keine der anderen bekannten Serien in der Apotheke kann das leisten. Denn häufig müssen wir nach dem Blick auf die Inhaltsstoffe dem Kunden aufgrund seiner Allergie vom betreffenden Produkt abraten. Bei Louis Widmer steht uns so bei der steigenden Anzahl der Kunden mit einer Parfüm-Unverträglichkeit immer das gesamte Sorti-

ment zur Verfügung!“

Am 23. November 2017 ist in der Möwen-Apotheke eine Hautfachberaterin aus dem Hause Louis Widmer zu Gast, die interessierten Kunden in einer individuellen und eingehenden Beratung die geeignete Hautpflege von Louis Widmer vorstellt. Dazu vergibt die Möwen-Apotheke (Tel. 0431/24 87 20) Beratungstermine von 10 bis 18 Uhr. Das Team der Möwen-Apotheke freut sich auf Ihre Anmeldung!

## Selbstbehauptung und Selbstverteidigung lernen

**Heikendorf** (t). Bereits seit Montag, 6. November bietet der Jugendtreff Heikendorf einen kostenlosen Kursus für Selbstbehauptung und Selbstverteidigung durchgeführt von der Wing Tsung Kampfkunstschule Kiel, an. Teilnehmen können alle Jugend-

lichen ab 12 Jahren, eine Anmeldung ist nicht nötig – einfach vorbeikommen in die Mensa der OGTS im Schullehrer. Der Lehrgang findet noch an drei weiteren Terminen jeweils montags von 16 bis 17.30 Uhr statt und zwar am 13., 20. und 27. November.

Lassen Sie sich Ihr persönliches Louis Widmer Pflegeprogramm erstellen

am 23.11.2017

in der **Möwen-Apotheke**

Dorfstraße 6

24226 Heikendorf

0431 / 24 87 20

Ihre Vorteile im Überblick

- Professionelle Beratung durch die Louis Widmer Hautexpertin
- Individuelle Hautanalyse mit Überraschungsgeschenk
- Bei einem Einkauf von 40,00 € erhalten Sie ein ausgesuchtes Produkt gratis dazu

Louis  
Widmer  
SWISS DERMATOLOGICA



Das Geheimnis schöner Haut steckt in unserer Beratung

DERMATOLOGISCHE PFLEGE AUS IHRER APOTHEKE.

– Anzeige –

# Auszeit für Haut und Seele bei „Elsa“

## Die Kosmetikerin und Fußpflegerin Elsa Falck ist in Schönberg für ihre Kunden da

**Schönberg** (ed). Elsa Falck ist Kosmetikerin mit Leib und Seele, das kann man spüren, wenn sie über ihre Arbeit spricht – seit 30 Jahren schon übt sie den Beruf aus, mit dem sie Haut und Seele verwöhnt. Vor vier Wochen hat sie ihr Kosmetikstudio „Elsa“ mitten in einem Schönberger Wohngebiet eröffnet – oben in ihrem Haus im Hermann-Löns Weg 6 hat sie mit Stil und Charme ein Zimmer eingerichtet, in dem frau einfach mal eine Stunde ihre Seele baumeln und sich eine ausgiebige Gesichtsbildung gönnen kann. „Die natürlich individuell abgestimmt ist“, schmunzelt Elsa Falck, „die einen mögen lieber Kaviar, die anderen Hyaluron. Und die einen lieben die Massage von Gesicht, Hals, Dekolleté und Schultern und können sich herrlich dabei entspannen, die anderen verzichten sehr gern darauf.“

Seit 1974 lebt Elsa Falck hier oben im Norden – „von der Loreley in die Probstei“, lacht sie, „ich fühle mich einfach sehr wohl hier oben, besonders seit wir hier in dieser Straße wohnen. Die Nachbarschaft ist großartig – und umso glücklicher bin ich jetzt, nachdem ich an zwei Tagen im Kieler Kosmetikstudio arbeite, dass ich meinen Arbeitsplatz an drei Tagen der Woche hier zuhause habe.“

Mit Herz, Erfahrung und umfassendem Fachwissen lässt sie ihren Kundinnen bestmögliche Pflege angedeihen. Wichtig ist ihr bei ihren Gesichtsbildungen die hochwertige Pflege: Seit 30 Jahren schwört sie auf die



**Elsa Falck bietet neben Gesichtsbildungen und Fußpflege natürlich auch das Make up für jeden Tag wie auch für besondere Anlässe an.**

Pflegeserien von Jean d'Arcel, hochwertig, wirkungsvoll und sehr individuell. „Nur gut gereinigte und auf den Hauttyp abgestimmt gepflegte Haut kann auch schöne Haut sein“, weiß Elsa Falck, „und Jean d'Arcel bietet mir für wirklich jeden Hauttyp die richtige Pflege – auch für sehr sensible Haut.“ Natürlich bietet die ausgebildete Kosmetikerin auch Behandlungen für Problemhaut an – „gerade bei Akne sind Reinigung und Pflege das A und O“, erklärt Elsa Falck.

Sehr gern verleiht Elsa Falck mit ihrer „Wimpernwelle“, der Dauerwelle für die Wimpern, den perfekten Schwung, und manchmal sind es diese kleinen Tricks, die einfach glücklich machen. Oder soll das Make up einfach mal perfekt sitzen? Und das den ganzen Tag bis in den späten Abend hinein für Komplimente sorgen? Mit geübter Hand und einem Auge für das passende Make up und die richtigen Farben schminkt die sympathische Kosmetikerin ihre Kundinnen auch sehr gern – für die besonderen Anlässe im Leben wie die Hochzeit oder den Abschlussball, zeigt aber auch, wie das Tages-Make up richtig gelingt, gern auch Teenagern mit schwieriger Haut, denn manchmal möchte man ja auch einfach nicht an die Hautprobleme denken müssen. Neben den Gesichtsbildungen bietet Elsa Falck auch die ganze Bandbreite der Fußpflege an – von der Pediküre samt Lack über die Entfernung von Druckstellen, Hühneraugen und eingewachsenen Fußnägeln bis hin

zur Pflege von Diabetikerfüßen sorgt sie dafür, dass ihre Kundinnen wieder wie auf Wolken gehen. „Man kümmert sich insgesamt viel zu wenig um seine Füße“, schmunzelt Elsa Falck, „dabei tragen sie uns durchs Leben, da kann man ihnen ruhig mal ein bisschen Pflege angedeihen lassen.“

Für Elsa Falck ist ihr Beruf ein bisschen mehr als nur ein Job – sie sorgt gern und mit hochwertigen Produkten dafür, dass es Haut und Seele gut geht, „und wenn es meinen Kundinnen anschließend gut geht, sie sich wohlfühlen, dann freue ich mich.“

Termine vereinbart die Kosmetikerin sehr gern unter 04344-4984 oder 01522 4118438.



# Elsa

Fachkosmetikerin & Fußpflegerin

Elsa Falck  
Hermann-Löns-Weg 6  
24217 Schönberg  
Tel.: 04344 - 4984  
mobil: 01522 - 411 84 38  
www.elsa-falck.de

**Kosmetikbehandlung** ■ **Fußpflege** (auch mobil möglich)

**Tages- & Abend-Make-up** ■ **Teenagerbehandlung**

**Braut-Make-up** ■ **Wimpernwelle**

**Aknebehandlung** ■ **Dr. Schrammek Schälkur**

- Termine nur nach Vereinbarung -



KNUTZEN

W O H N E N

Öffnungszeiten finden Sie unter [www.knutzen.de](http://www.knutzen.de)

---

## JETZT AUCH GARDINEN!



Knutzen-Service für Sie: Aufmaß, Nähatelier und Dekoration

Verwaltung: **Knutzen Wohnen GmbH** | Gutenbergstr. 12 | 24941 Flensburg

Eichkamp 18 | 24217 Schönberg | Telefon 04344 / 41 32 20

## TSC Ballett – PrePrimary

**Schönberg** (t). Die Ballettpädagogin des TSC Schönberg Lucy Squire startet im TSC am Mittwoch, dem 10. Januar 2018 ab 15.15 Uhr eine neue Pre Primary Gruppe. Für die Ballettausbildung sollte das Mindestalter 5 Jahre sein. Da nur eine begrenzte Anzahl von Plätzen zur Verfügung steht, bittet der TSC um Anmeldung über TanzSportClub Ostseebad Schönberg, Strandstr. 40, 24217 Schönberg, Webseite: [www.tanzsportclub-schoenberg.de](http://www.tanzsportclub-schoenberg.de), E-Mail: [info@TanzSportClub-Schoenberg.de](mailto:info@TanzSportClub-Schoenberg.de), Telefon: 04348-914921.

# Die Sport-Seite



## TSV Klausdorf vom Gettorf SC gestoppt!

Erfolgserie der Concorden endet gegen Husumer-HSV punktet in Bordesholm

**Kreis Plön (dif).** Herbststürme, Unwetter und Spielabsagen. Die Tabellen der Ligen in Schleswig-Holstein zeigen schon jetzt ein relativ schiefes Bild und das, obwohl der Winter noch bevor steht. Trotzdem hat sich langsam die Spreu vom Weizen getrennt. Besonders die neu gebildete Landesliga Schleswig birgt aus Probstei-Sicht ein interessantes Bild, zumal unser Trio bisher eine gute bis starke Serie 2017/18 spielt.

Flens Oberliga: Hier schlägt den Heider SV mit 2:1 und marschiert weiter Richtung gehobenen Mittelfeld. Dies die Zahlen vom vergangenen Samstag. Trainer Atasoy („Wir sind in der Liga angekommen“) kann mehr als zufrieden sein, blickt er auf die Tabelle nach nunmehr 15 Spieltagen. Karneval oder schon Aschermittwoch heißt es für Inter im „Match der Neulinge“ am 11.11. gegen den



**Klausdorfer Team am jubeln. Ausblick auf eine weitere Aufstiegsfeier 2018?**

TSV Friedrichsberg-Busdorf. Der Aufsteiger steckt im tiefen Abstiegssumpf und braucht jeden Zähler. Kürzlich unterlag der TSV gar dem bis dato sieglosen Wankendorfern(2:4). Wir schätzen die

Atasoy-Jungs deutlich stärker ein und legen und auf einen Heimsieg mit zwei Toren(3:1) fest.

Landesliga Schleswig: Als Ligaprimus, nach einem 2:1 in Husum, ging der TSV Klausdorf in den Spieltag. Hier erwischte es die Ostufer-Kicker dann beim Gettorf SC. Die Trociewicz-Elf unterlag 0:2, die erste Pleite seit Spieltag 5. In Heikendorf hingegen wurde erneut gejubelt. Daniel Lehwald holte mit seinem HSV unter der Woche einen 2:0-Sieg gegen Schlusslicht Löwenstedt und konnte auch am vergangenen Freitag mit dem 1:1 (Tor: Martens in der 43. Minute zum Endstand) aus Bordesholm zumindest einen Zählern entführen. Damit bleibt Heikendorf im ersten Drittel der Tabelle. Beendet ist die kleine Serie Schönkirchens. Gegen den Husumer Sport-Verein gab es eine 2:3-Heimniederlage. Die Treffer der Concorden erzielte Dannie Schindler zum 1:0, bzw. 2:3). Ein kleiner Puffer auf die Abstiegsränge(hier könnte es auch Ligarang 13 treffen) bleibt aber. So geht es für das Trio weiter: Freitagabend und ein Derby auf dem Ostufer. Fußballherz was

willst du mehr. Der TSV Klausdorf(s. Foto Trainer Dennis Trociewicz) empfängt den Heikendorfer SV im eigenen Stadion und will am Saisonende über einen Aufstieg genauso jubeln wie im Sommer dieses Jahres(s. Foto). Die Tabelle zeigt den TSV als Favoriten, Derbys-Phrasenschublade auf, haben aber bekanntlich ihre eigenen Gesetze. Ein Remis wäre also nicht überraschend. Einen Tag später können die Concorden wieder punkten. Die Reise geht zum TSV Büdelsdorf. Tipp: 2:1 für die Köpke/Sell-Elf. Hier geht was...

Regionalliga Nord: Eutin lebt wieder und sammelt Pluspunkte. Mit 3:1 schickte man den Zweitliganachwuchs von Eintracht Braunschweig gen Heimreise. Nach dem starken 4:0 im Nach-



**Trainer Dennis Trociewicz (Klausdorf)**

holspiel gegen den Lüneburger SK damit der zweite Dreier in Folge, sowie der Sprung auf Tabellenplatz 16. Optimaler Einstand für Neu-Trainer Callsen. Der 16. Spieltag führt die Rosenstädter nach Flensburg zum dortigen Aufstiegsaspiranten Weiche. Die Truppe von Daniel Jurgeleit dürfte für den Aufsteiger eine Nummer zu groß sein. Die Aufsteiger reisen aber mit viel Selbstvertrau-

en an. Eine Niederlage ist hier aber nicht utopisch. Die Punkte zum Liga-Verbleib müssen die 08er an anderer Stelle holen.

2.Bundesliga: Die KSV Holstein setzt weiter ein Ausrufezeichen nach dem anderen. Mit 3:0(Duksch, Lewerenz, Schindler und einem verschossenen Drexler-Elfmeter) schlug man Dynamo Dresden eigentlich noch viel zu niedrig und bleibt weiter auf Platz zwei. Länderspiele der Deutschen Nationalelf, das bedeutet auch immer Spielpause für die Störche. Dafür hat es der nächste Liga-Stopp in zwei Wochen aber in sich. Am 18. November reist die Anfangstruppe zum Verfolger 1. FC Nürnberg. Die Franken wollen zurück in die Elite-Klasse. Ein ganz heißes Match nachdem man in Kiel weiß, wo die Mannschaft steht. Wir vertrauen auf die Spielstärke der KSV und tippen auf ein 1:1.

**25 JAHRE**  
ERFAHRUNG vor Ort

## Wir vermitteln Ihnen Gäste!

**Ferienunterkünfte in der Probstei**  
zzv@schoenberg.de

- 24 Std. Online-Buchbarkeit
- Vermarktung über namhafte Urlaubsportale
- Eigenbelegungen möglich
- kostenlose DTV-Klassifizierung
- Zahlungsabwicklung
- Schlüsselverwaltung
- kostenloser Eintrag in die Vermieterdatenbank

und vieles wehr...

© SEDRA GmbH, Sierksdorf

**Zentrale Zimmervermittlung des Tourist-Service**  
Ostseebad Schönberg, 24217 Schönberger Strand, Tel. 04344/4141-20  
zzv@schoenberg.de, www.schoenberg.de

## Breitfelder und Schroeter zu Gast im Schmidt-Haus

**Schönkirchen** (t). Im Rahmen ihrer 30 Jahre-Jubiläumstour machen Georg Schroeter und Marc Breitfelder am Freitag, 10. November um 19 Uhr Station im Schmidt-Haus. Mit gefühlvollem Klavierspiel, unverwechselbarer Blues-Stimme und einer atemberaubenden, virtuos und einmaligen Spieltechnik auf der

Mundharmonika begeistern Georg Schroeter und Marc Breitfelder ihr Publikum weltweit. Seit ihren Anfängen in den 1980er Jahren sind die beiden Musiker gemeinsam auf Tour und feiern in diesem Jahr ihr 30-jähriges Jubiläum. Ausgezeichnet mit dem ersten Platz beim größten internationalen Blueswettbewerb,

der „International Blues Challenge“ in Memphis, Tennessee USA wurden sie 2016 erneut als bestes Blues-Duo Deutschlands mit dem „German Blues Award“ ausgezeichnet. Die Musik zu beschreiben, die Georg und Marc, auf der Jubiläumstour wieder unterstützt durch Schlagzeuger Tim Engel, spielen, ist durch ihre Viel-

seitigkeit schwer einzuordnen. Eintrittskarten für 16 Euro sind beim Reisetem, Tel. 04348 9295 oder sofern noch vorhanden, an der Abendkasse erhältlich. Einlass zu diesem Konzert beginnt ab 18 Uhr; Kontakt: Kultur- und Landschaftspflegeverein Schönkirchen e. V., witt.kiel@t-online.de

# § RECHT & STEUERN §

## Fehlerhafte Ware

### Ansprüche aus Garantie und Gewährleistung

Schleswig-Holsteinische Rechtsanwaltskammer. Die Begriffe Garantie und Gewährleistung werden nicht nur häufig verwechselt, viele halten sie sogar für ein und dasselbe. Dabei hat längst nicht jeder gekaufte Artikel eine Garantie. Viele Händler werben mit diesem Begriff, Gewährleistung dagegen taucht nie in der Werbung auf. Woran liegt das? Unabhängig von den Bestimmungen des Verkäufers, hat jeder Kunde beim Kauf eines Produkts das Recht auf einen makellosen Zustand des Artikels. Mit anderen Worten: Der feine, aber entscheidende Unterschied zur Garantie besteht darin, dass dem Käufer bereits laut Gesetz eine Gewährleistung zusteht. Den Verkäufer trifft eine sogenannte Sachmängelhaftung. Das ist Teil des Kaufvertrags. Der Händler ist gegenüber seinen Kunden verpflichtet, eine makellose Ware zu verkaufen, und haftet demzufolge, wenn sie sich zum Zeitpunkt des Kaufs oder erst im Nachhinein als fehlerhaft erweist. Tauchen Mängel auf, ist der Händler zur „Nacherfüllung“ verpflichtet. Dabei spielt es keine Rolle, ob er die defekte Ware durch eine neue, mangelfreie ersetzt oder den Mangel behebt. Zugunsten des Kunden wird bei einem Fehler, der innerhalb der ersten sechs Monate auftritt, angenommen, dass er schon zum Zeitpunkt des Kaufs bestanden hat. Der Kunde hat zwei Jahre ab Kauf des Artikels gegenüber dem Händler Anspruch auf eine Entschädigung. Durch Vereinbarungen der Parteien kann diese Frist auf ein Jahr verkürzt werden. Gewährleistungsansprüche darf der Händler nicht abweisen. Zusätzlich zum gesetzlichen Mindeststandard kann der Ver-

käufer oder Hersteller ein freiwilliges Garantieverprechen auf die Funktionsfähigkeit des Artikels abgeben. In Form einer Beschaffenheitsgarantie bürgt der Händler für eine bestimmte Beschaffenheit des Artikels und zeigt damit seine Bereitschaft, für alle Fehler in der Eigenschaft seiner verkauften Ware zu haften. Auch in Bezug auf die Haltbarkeitsdauer einer Kaufsache kann der Garantiegeber die Garantie ausgestalten. Es ist empfehlenswert, den Aufdruck über das Garantieverprechen, zum Beispiel auf der Verpackung, zusammen mit der Quittung aufzubewahren, denn meist wird eine Garantie für länger als zwei Jahre gewährt. Nach Ablauf der gesetzlichen Gewährleistungsfrist hat der Käufer im Falle eines Mangels dann noch Ansprüche aus der Garantie. Diese muss der Käufer jedoch beim Garantiegeber, der nicht zwangsläufig der Händler ist, geltend machen. Im Zweifelsfall sollten Sie sich

von einem Rechtsanwalt beraten lassen. Anwälte nennt auf Anfrage in der Zeit von 9 bis 12 Uhr die Schleswig-Holsteinische Rechtsanwaltskammer unter der Telefonnummer 04621/9391-11 oder der Anwaltsuchdienst im Internet: [www.rak-sh.de](http://www.rak-sh.de).

Rechtsanwälte sind unabhängige Berater in allen Rechtsangelegenheiten. Sie vertreten ausschließlich die Interessen ihrer Mandanten, helfen bei der Durchsetzung oder Abwehr von Ansprüchen und erarbeiten wirtschaftlich vernünftige Lösungen. Der Anwalt

und seine Mitarbeiter sind zur strikten Verschwiegenheit verpflichtet und dürfen auf keinen Fall das Vertrauen der Mandanten durch die Wahrnehmung widerstreitender Interessen enttäuschen.

### Steuererklärung? Kein Problem.

Verschenken Sie kein Geld, denn ohne Einkommensteuererklärung gibt es keine Rückzahlung! Eine kostengünstige Alternative zum Steuerberater kann die Zuhilfenahme eines Lohnsteuerhilfevereins sein. Im Rahmen einer Mitgliedschaft berät Astrid Stark Arbeitnehmer, Beamte und Rentner bei ausschließlich nicht-selbstständigen Einkünften und erstellt dann die Einkommensteuererklärung.



### Aktuell Lohnsteuerhilfeverein e.V.

Beratungsstellenleiterin  
Astrid Stark  
Grazer Str. 48 • 24147 Kiel  
Tel. 0431 2599987  
Termin online buchen unter  
[www.aktuell-kiel.de](http://www.aktuell-kiel.de)  
[service@aktuell-kiel.de](mailto:service@aktuell-kiel.de)

## DIETZ ANWALTSKANZLEI

Fachanwältin für Familienrecht

Kompetente Beratung und Vertretung

### Schwerpunkte

- Ehe- und Familienrecht
- allgemeines Zivilrecht
- Mietrecht
- Wohnungseigentumsrecht
- Forderungsmanagement

Rechtsanwältin Karina Dietz

Hamburger Straße 32 · 24306 Plön

Tel. 04522 - 7 46 51 10 · Fax 04522 - 7 46 51 12

[info@karinadietz.de](mailto:info@karinadietz.de)

### Joern Hanebeck

**Rechtsanwalt**

Ziegeleiweg 5

24146 Kiel



### Schwerpunkte:

- Verkehrsrecht
- Familienrecht
- Erbrecht

Termine nach telefonischer Vereinbarung:

☎ 0431 - 6 70 70 70

[www.Rechtsanwalt-Hanebeck.de](http://www.Rechtsanwalt-Hanebeck.de)



EDITION  
**100**

Outlander Edition 100 2.0 MIVEC  
ClearTec 2WD 5-Gang

**22.990,- EUR**

Abb. zeigt Outlander Edition 100+ 2.2 DI-D 4WD Automatik.

**Gute Fahrt. Seit 100 Jahren unsere DNA.**

Der klassisch-elegante Familien-SUV Outlander Edition 100.

- ▶ Infotainment-System mit Smartphone-Anbindung
- ▶ Zwei-Zonen-Klimaautomatik
- ▶ Rückfahrkamera
- ▶ Sitzheizung vorn u. v. m.

Auszug aus AUTO TEST\*\*

**SERVICE-STUDIE 2017  
J.D. POWER**

**1. Platz\*\*  
MITSUBISHI MOTORS**



\* 5 Jahre Herstellergarantie bis 100.000 km, Details unter [www.mitsubishi-motors.de/garantie](http://www.mitsubishi-motors.de/garantie)

**Messverfahren VO (EG) 715/2007 Outlander Edition 100 2.0 MIVEC ClearTec 2WD 5-Gang** Kraftstoffverbrauch (l/100 km) innerorts 8,4; außerorts 5,7; kombiniert 6,7. CO<sub>2</sub>-Emission kombiniert 155 g/km. Effizienzklasse D. **Outlander Edition 100+ 2.2 DI-D 4WD Automatik** Kraftstoffverbrauch (l/100 km) innerorts 6,9; außerorts 5,2; kombiniert 5,8. CO<sub>2</sub>-Emission kombiniert 154 g/km. Effizienzklasse C. **Outlander** Kraftstoffverbrauch (l/100 km) kombiniert 6,7–5,1. CO<sub>2</sub>-Emission kombiniert 155–134 g/km. Effizienzklasse D–A.

**der Edition 100+ 2.2 DI-D 4WD Automatik** Kraftstoffverbrauch (l/100 km) innerorts 6,9; außerorts 5,2; kombiniert 5,8. CO<sub>2</sub>-Emission kombiniert 154 g/km. Effizienzklasse C. **Outlander** Kraftstoffverbrauch (l/100 km) kombiniert 6,7–5,1. CO<sub>2</sub>-Emission kombiniert 155–134 g/km. Effizienzklasse D–A.

\*\* Quelle: AUTO TEST der Kaufberater Nr. 5 August / September 2017 zum Platz 1 der Marke MITSUBISHI MOTORS in der J.D. Power 2017 German Customer Service Index (CSI) Study <sup>SM</sup>

Außerhalb der gesetzlichen Ladenöffnungszeiten keine Beratung, kein Verkauf, keine Probefahrtvereinbarung.

**Ernst W. Thomsen Inh. Nico Thomsen e.K.**  
Schusterkrug 12  
24159 Kiel  
Telefon 0431/399150  
[www.ernst-w-thomsen.de](http://www.ernst-w-thomsen.de)

**Gut besuchte Vernissage zur Ausstellung „Tierporträts“**

**Heikendorf (kas).** Am vergangenen Sonntag waren zahlreiche Besucher im Heikendorfer Rathaus erschienen, um an der Vernissage der Ausstellung „Tier-

Maltechniken schöne und lebendige Bilder erstellt. Gudrun Lahrnsen arbeitet überwiegend mit Acryl und Mischtechnik, Doris Bajorat, die leider wegen



porträts“ von der Gruppe „Schrevenborner eigenART“ teilzunehmen. Bürgermeister Alexander Orth ließ es sich nicht nehmen, einige Grußworte an die Besucher zu richten und dankte den drei Künstlerinnen Gudrun Lahrnsen aus Mönkeberg, Doris Bajorat

einer Erkrankung an der Vernissage nicht teilnehmen konnte, fertigt Aquarelle in Mischtechnik an und Ingrid Hendel stellt Monotypien in einer Mixtechnik her. „Zu allen Zeiten, wo es Tiere gibt, wird das Tier künstlerisch dargestellt. In der heutigen Zeit



ist es überwiegend ein Jagdobjekt oder auch ein Kuscheltier geworden“, meinte Ingrid Hendel. Für Gudrun Lahrnsen ist das Tier ein interessantes Thema, denn es ist vielseitig und vielgestaltig, sowohl im Ausdruck als auch hinsichtlich der Farben. Sie stelle die Tiere so dar, wie sie sie sehe.

rat aus Schönkirchen und Ingrid Hendel aus Heikendorf. Durch die verschiedenen Ausstellungen sei das Rathaus nicht einfach nur ein schlichtes Gebäude, sondern es vermittele dem Bürger viel mehr, so Orth.

Zu den schönen Klängen der Harfe von Michaela von Karger konnten die Besucher Fragen zu den Maltechniken an die Künstlerinnen stellen. Schon jetzt können sich die Kunstliebhaber auf eine neue Ausstellung aller 16 Schrevenborner Künstler im April kommenden Jahres freuen.

Von den 16 Künstlerinnen und Künstlern der Schrevenborner eigenART haben drei Künstlerinnen sich der Tierwelt angenommen und mit unterschiedlichen

Die Ausstellung „Tierporträts“ ist noch bis zum 1. Dezember zu den Öffnungszeiten im Heikendorfer Rathaus zu sehen.





-Anzeige-

## Jubeltage im Modehaus Lindau

**Schönberg** (t). Vom Freitag, 10. bis Samstag den 18. November 2017 hat das Modehaus Lindau gleich mehrere Gründe, um mit

die Kundin nun alle modischen Kollektionen von Gr. 36 bis Gr. 52 auf einen Blick. Bekannte Firmen wie Lebek, Rabe, Betty Bar-

Service und die individuelle Bedienung noch groß geschrieben. Sonderwünsche werden hier gerne erfüllt. Nun möchte sich das Traditionsgeschäft bei all seinen treuen Kunden aus Schönberg und Umgebung mit einer ganz besonderen Aktion bedanken. In den „Jubeltagen“ von Freitag, dem 10. November bis Samstag, den 18. November 2017 gewährt das Modehaus Lindau auf sein gesamtes Sortiment 20% Aktions-Rabatt ab einem Einkauf von 100 Euro. Schon ab einem Einkauf von 50 Euro kann der Kunde 10 % sparen. Diese Rabatte von 10% oder 20 % gelten sowohl auf bereits reduzierte als auch auf aktuelle Herbst-Ware und Wäsche, sowie Heimtextilien. In allen Abteilungen ist jetzt die Herbst- und Winter Mode eingetroffen und es gibt viel Neues

zu entdecken. Alle Kunden sind in dieser Woche herzlich eingeladen und dürfen gespannt sein und sich bei einem Gläschen Prosecco überraschen lassen. Öffnungszeiten: Mo-Fr. 9-13 und 14.30-18 Uhr - Sa. 9-13 Uhr - [www.kaufhaus-lindau.de](http://www.kaufhaus-lindau.de)



seinen Kunden zu feiern. Seit 1899 befindet sich das Modehaus Lindau in Schönberg in der Fußgängerzone und bietet Mode auf drei Etagen für Damen, Herren, Kleinkinder und Heimtextilien und feiert in diesem Jahr seinen 118. Geburtstag. 2010 erweiterte das Modegeschäft seine Verkaufsfläche um eine weitere Etage und bietet seitdem die Herrenmode separat im Obergeschoss an. Dort findet der Herr Markenmode der Firmen Digel, Dressmaster, Eterna, Jupiter, Ragman, Pioneer, Meyer und viele andere in den Größen von 48 bis 62. 2015 wurde die Wäscheabteilung für Damen, Herren und Kinder im Erdgeschoss erweitert und umgestaltet. Die neu entstandene Verkaufsfläche lässt keine Wünsche offen und präsentiert Tag- und Nachtwäsche namhafter Firmen wie Schiesser, Mey, Calida und Triumph. Durch die Umgestaltung wurde für die Damenmode viel Platz gewonnen. Auf der großen Fläche im Erdgeschoss findet

clay, Golle Haug, Eterna, Erfo, Navigazione liefern mehrmals jährlich aktuelle Kollektionen. Neu im Programm findet man seit dem Sommer die junge Kollektion von SOCCX und HV POLO. Von der Outdoor-Jacke über Strickteile, Blusen und Kombiprogramme kann die Kundin hier ständig neue Ware entdecken. Ergänzt werden diese Programme durch eine große Auswahl an verschiedenen Hosen der Firmen Zerres, Betty Barclay und Lebek. Auch viele Accessoires wie Taschen, Gürtel, Tücher und Modeschmuck runden die Auswahl ab. Im Modehaus Lindau wird

**Kies – alle Sorten  
Mutterboden  
Minicontainer 1 cbm  
Minibagger- und  
Rüttelplatten-Verleih  
Kies-Depot**



Kamillenweg 16  
24217 Schönberg  
Tel. 04344 3576  
Fax 04344 6836

[luehr-transporte@t-online.de](mailto:luehr-transporte@t-online.de)  
[www.kies-transport-luehr.de](http://www.kies-transport-luehr.de)

**Unterhaltsreinigung Ihrer  
Büro- und Geschäftsräume??  
Wir kümmern uns darum!**



**IGS**  
IHR GEBÄUDEREINIGER

**IGS – IHR GEBÄUDEREINIGER**  
in der Probstei  
Sönke Steffens, Promenade 28  
24217 Schönberger Strand  
Büro:  
0 43 44 / 41 66 11  
Fax 0 43 44 / 41 66 99  
Mobil:  
0157 / 317591 42  
[www.ihr-gebaeudereiniger.de](http://www.ihr-gebaeudereiniger.de)



**DIE KLEINE SINNESWERKSTATT**  
- KRUMMBEK -

**KURSE FÜR BABYS IM 1. LEBENSJAHR**

BABYMASSAGE, „BABYS IN BEWEGUNG - MIT ALLEN SINNEN“ & VIELES MEHR

KURSFORMATIONEN UND ANMELDUNG: HANNA HELMS (KINDERKRANKENSCHWESTER)  
[WWW.SINNESWERKSTATT-KRUMMBEK.DE](http://WWW.SINNESWERKSTATT-KRUMMBEK.DE) · TEL. 04344 / 301975

**LINDAU**

**Das Haus der Mode**

Ostseebad Schönberg Fußgängerzone  
[www.kaufhaus-lindau.de](http://www.kaufhaus-lindau.de)  
Telefon: 04344-14 76

**JUBELTAGE bei LINDAU**  
von Fr. 10. Nov. bis Sa. 18. Nov. 2017

**20% JUBEL-Rabatt**

Einlösen in allen Abteilungen bei Vorlage des Coupons  
(ab Einkauf von 100,- € / ab Einkauf von 50,- € 10% Rabatt.  
Gilt auch auf bereits reduzierte Ware, gilt nur auf Lagerware)

# Senioren

- aktiv durch die kalte Jahreszeit



## Grippe - große Impflücke bei Senioren

In der Risikogruppe der Älteren ist nur rund jeder Dritte geschützt

**Kreis Plön** (t). Das kranke Enkelkind hüten, mit dem vollen Bus in die Stadt fahren, die Freundin im Seniorenheim besuchen - bei

vielen Gelegenheiten können Senioren mit Krankheitserregern in Kontakt kommen. Gerade die echte Grippe (Influenza) ist dabei für Menschen über 60 Jahre besonders gefährlich. Denn mit dem Alter lässt die Abwehrkraft des Immunsystems nach, dazu kommen oft chronische Erkrankungen wie Diabetes mellitus und Herz-Kreislaufbeschwerden, die den Körper weiter schwächen. Als Folge erkranken Senioren leichter an Grippe, und es kommt bei ihnen auch häufiger zu schweren Verläufen, Komplikationen wie einer Lungenentzündung und sogar Todesfällen.

### Neue Grippeimpfstoffe mit Vierfach-Grippeimpfschutz

Wie auch das bundeseigene Robert Koch-Institut betont, ist eine Grippeimpfung die wichtigste Maßnahme zum Schutz vor der Grippe. Die ständige Impfkommission (STIKO) empfiehlt sie etwa für Schwangere, chronisch Kranke, medizinisches Personal und die große Gruppe der über 60-Jährigen. Entgegen aller Empfehlungen sind die Impfquoten bei den Senioren in den vergangenen Jahren gesunken - von 48 Prozent in der Saison 2008/2009

auf nur 35 Prozent in der Saison 2015/2016. Die Weltgesundheitsorganisation rät dagegen zu einer Impfquote von 75 Prozent.

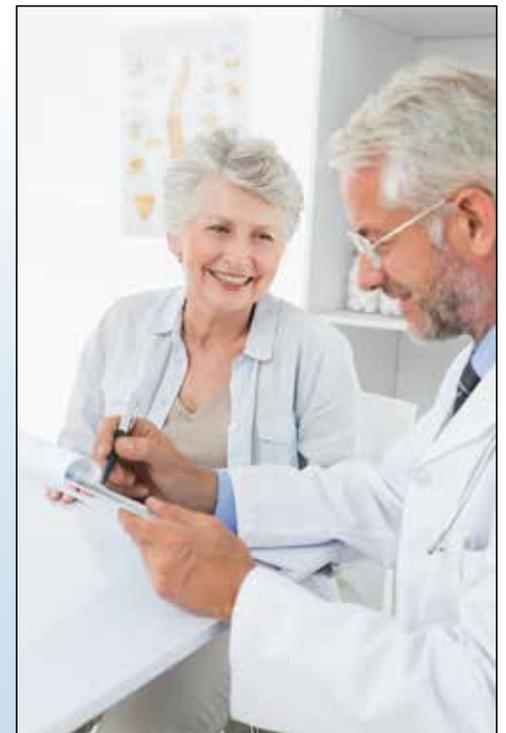
Hier gibt es also noch eine große Lücke zu füllen. Warum die Deutschen so impfunwillig sind, ist nicht ganz klar. Experten vermuten, dass viele die Grippe nicht ernst genug nehmen. Auch werde oft bemängelt, dass die Grippeimpfung keinen vollständigen Schutz biete. Hier hat sich aber einiges getan: Neue Vierfach-Grippeimpfstoffe enthalten alle vier wichtigen Virenstämme und nicht wie die am häufigsten eingesetzten Grippeimpfstoffe nur jeweils drei. So können sie einen noch breiteren Impfschutz bieten. Wer zur Grippeimpfung geht, sollte sich bei seinem Hausarzt nach der für ihn besten Grippeimpfung erkundigen.

### Mehr Nachholbedarf in Süddeutschland

Besonderen Nachholbedarf bei der Grippeimpfung haben die süddeutschen Senioren: In Bayern und Baden-Württemberg holt sich nur etwa jeder Fünfte den schützenden Pieks. Fast schon vorbildlich dagegen die neuen Bundesländer: Dort liegen die Impfquoten immerhin bei gut 50 Prozent. Im Westen und Nordwesten ließ sich zuletzt etwa jeder Dritte vor der Grippe impfen.

### Was ist ein Mismatch?

Von einem Mismatch spricht man, wenn das in der jeweiligen Saison vorherrschend zirkulierende Grippevirus nicht durch den jeweiligen Grippeimpfstoff



**Für die Grippeimpfung sollte man sich an seinen Hausarzt wenden. Er kennt sich auch mit den verschiedenen Impfstoffen aus.**

Foto: djd/Sanofi/thx

abgedeckt wird. Die echte Grippe wird von zwei Grippevirus-A-Stämmen (H3N2 und H1N1) sowie Grippe-B-Viren der Linien Victoria und Yamagata ausgelöst. Klassische Dreifach-Grippeimpfstoffe enthalten beide A-Stämme, aber nur eine B-Linie.

Tritt dann die nicht in der Dreifach-Grippeimpfung enthaltene B-Linie plötzlich zahlreich auf - wie etwa im Winter 2015/16 -, kann es trotz Grippeimpfung zu vielen Erkrankungen kommen. Um einen solchen Mismatch zu verhindern, wurden neue Vierfach-Grippeimpfstoffe entwickelt, die beide A-Stämme und B-Linien enthalten und damit eine größere Bandbreite an möglichen Grippeviren abdecken.

**GLASKLAR**  
...und sicher.

Einbruchschutz  
incl. Beratung  
und Montage

Söhren 38, 24232 Schönkirchen  
**Telefon 04348 1080**  
**Telefax 04348 7641**

Weißenburgstraße 5, 24116 Kiel  
**Telefon 0431 183 20**  
Notdienst

GlasKroll  
[www.glaskroll.de](http://www.glaskroll.de)

- Wärmeschutz- und Sonnenschutzglas
- Fenster- und Türelemente
- Balkonabtrennungen und Terrassentrennwände
- Glasduschen und Ganzglastüren
- Einbruchschutz • Spiegel
- Küchenschilde

**Unser Strandhaus**  
Pflege am Meer

Tagespflege und ambulanter Pflegedienst

Tel.: 04344 81 90 40 · Fax: 04344 81 90 42  
Strandstr.216 · Schönberger Strand  
[www.Strandhaus-Pflege.de](http://www.Strandhaus-Pflege.de) · email: [info@Strandhaus-Pflege.de](mailto:info@Strandhaus-Pflege.de)



# Senioren

- aktiv durch die kalte Jahreszeit

- Anzeige -

## Mobilität und Sicherheit – in jedem Alter

### Elektromobil Laboe und Funkalarm Kiel laden zur Hausmesse ein

**Laboe** (t). Weil Mobilität und Sicherheit in jedem Alter ein Stück Lebensqualität sichern, laden Elektromobil Laboe und Funkalarm Kiel am Donnerstag, dem 16. November ab 10 Uhr zu einer gemeinsamen Hausmesse im Dellenberg 18 in Laboe ein. Während Elektromobil Laboe die Vielfalt seiner leicht zu handhabenden, wendigen und praktischen Fahrzeuge der neuesten Generation vorstellt, wird Gerhard Koll, Inhaber von Funkalarm Kiel zu modernen, einfach zu bedienenden (kabellosen) Einbruchmeldeanlagen und mehr rund um die Sicherheit beraten.

„Mobilität gehört einfach zur Lebensqualität“, sagt Andreas Lake, Inhaber von Elektromobil Laboe. „Und wenn das Fahren mit dem Auto oder dem Fahrrad nicht mehr möglich ist, sind Elektromobile eine gute Alternative, um weiterhin selbständig im Alltag mobil zu sein. Freunde treffen, Einkäufe erledigen oder zum Arzt fahren: Mit den Elektromobilen von Elektromobil Laboe bewahren Sie Ihre Mobilität und Unabhängigkeit, ohne auf die Unterstützung Dritter angewiesen zu sein“, erklärt der Experte für Elektromobile. „Bleiben Sie mit uns mobil.“



einem traumatischen Erlebnis. „Viel zu häufig gelangen die Diebe auf einfache Weise in das Zielobjekt“, so Gerhard Koll. „Sie benötigen dafür nur wenig Werkzeug und Zeit. Mit dem optimalen Einbruchschutz sind Sie vor solchen Eindringlingen gefeit. Wir beraten Sie gern.“

Und ebenso wie die Mobilität steht auch und gerade im Alter das sichere Zuhause für Lebensqualität und Wohlbefinden. Ein Einbruch in den eigenen vier Wänden wird dagegen für jeden Hauseigentümer oder Mieter zu

Gemeinsam sind Andreas Lake und Gerhard Koll am Donnerstag kommender Woche für die Besucher ihrer Hausmesse da und beraten individuell und kompetent: „Wir freuen uns auf Ihren Besuch.“

### Elektromobil Laboe

Verkauf | Vermietung | Beratung



Dellenberg 18 | 24235 Laboe  
Telefon: 04343 - 49 47 110  
Mobil: 0176 - 84 260 272  
info@elektromobil-laboe.de  
www.elektromobil-laboe.de



#### Bleiben Sie mit uns mobil!

Informieren Sie sich über unsere vielfältigen Möglichkeiten.

Fahren und testen Sie Ihr Wunschmodell.

Erleben Sie Ihre neue (wiedergewonnene) Unabhängigkeit.

#### Wir bieten Ihnen:

- ◆ innovative Elektromobile
- ◆ individuelle Anpassungen an persönliche Ansprüche
- ◆ fachkundige, unverbindliche Beratung
- ◆ Probefahrten, jederzeit auch ohne Termin
- ◆ kurze Lieferzeiten Ihres Wunschmodells
- ◆ schnelle und kostenlose Auslieferung Ihres Elektromobil direkt zu Ihnen nach Hause
- ◆ Wartung und Service

### Funkalarm Kiel

Wir unterstützen Sie, Ihr Eigentum zu schützen!



Am Dorfteich 9 | 24107 Ottendorf  
Telefon: 0431 58 33 61  
Mobil: 0173 38 77 189

info@Funkalarm-Kiel.de  
www.Funkalarm-Kiel.de



#### Wir machen Ihr Zuhause sicherer!

Informieren Sie sich über unsere umfangreiche Sicherheitstechnik: **(kabellose) Alarmanlagen, Videoüberwachung, Brandschutz, intelligente Pumpensteuerung** (Schutz vor Wassereintritt im Keller), **Hausautomatisierung** ...

Erleben Sie ein ganz neues Sicherheitsgefühl.

#### Wir bieten Ihnen:

- ◆ individuelle Sicherheitstechnik für Ihre Immobilie
- ◆ kompetente und unverbindliche Beratung vor Ort
- ◆ saubere und fachkundige Installation durch unser zertifiziertes Fachunternehmen
- ◆ ausführliche Einweisung in die Bedienung
- ◆ Wartung und Service

# Renovieren & modernisieren

Eigentum verpflichtet:

## Rauchmelder installieren und regelmäßig überprüfen

**Kreis Plön** (t). Die Initiative „Rauchmelder retten Leben“ und die Feuerwehren appellieren an die Eigentümer von Wohnimmobilien, Rauchmelder zu installieren und regelmäßig

überprüfen zu lassen. Am Freitag, 13. Oktober war wieder „Rauchmeldertag“. Anlässlich des bundesweiten Aktionstages haben die Initiative „Rauchmelder retten Leben“ und die Feuerwehren Haus- und Wohnungseigentümer dazu aufgerufen, die gesetzliche Rauchmelderpflicht umzusetzen, selbst wenn die Übergangsfrist noch nicht abgelaufen ist.

Neben der korrekten Installation ist auch die regelmäßige Wartung der Rauchmelder vorgeschrieben. Eigentümer sind demnach verpflichtet, die Geräte gemäß Herstellerangaben, mindestens jedoch einmal jährlich auf ihre Funktionsfähigkeit zu überprü-

fen und ihre Betriebsbereitschaft sicherzustellen. Die Rauchmelderpflicht gilt für selbstgenutztes Wohneigentum ebenso wie für vermietete Immobilien.

tung schon nach zwei Minuten tödlich sein. Es zählt also jede Sekunde, die der Rauchmelder frühzeitig alarmiert.

„Viele Eigentümer wissen nicht, dass sie nicht nur für die Installation der Rauchmelder verantwortlich sind, sondern auch für deren regelmäßige Wartung“, ergänzt Christian Rudolph, Vorsitzender von „Rauchmelder retten Leben“. „Jeder Eigentümer ist verpflichtet, die einwandfreie Funktion der Rauchmelder durch regelmäßige Wartung sicherzustellen. „Das gelte mietrechtlich auch gegenüber den Mietern.“ Laut Erhebungen des Statistischen Bundesamtes stirbt in Deutschland durchschnittlich jeden Tag ein Mensch an den Folgen eines Brandes. 95 Prozent der Betroffenen ersticken an giftigen Rauchgasen. „Funktionsfähige Rauchmelder hätten ihr Leben retten können“, so Rudolph.

### Nur funktionierende Rauchmelder retten Leben

„Rauchmelder haben sich im Einsatz bewährt. Weil die Einsatzkräfte durch Rauchmelder früher alarmiert werden und so schneller vor Ort sind, gibt es immer weniger Brandtote und die Gebäudeschäden sind geringer“, erklärte Hartmut Ziebs, Präsident des Deutschen Feuerwehrverbandes. Umso wichtiger sei es, die Geräte funktionsfähig zu halten, so Ziebs. Der Rauchmelder kann im Ernstfall nur einwandfrei funktionieren, wenn die Raucheintrittsöffnungen frei von Staub, Flusen und anderen Verschmutzungen gehalten werden und die Batterie bei niedriger Spannung nach Herstellerangaben ausgetauscht wird. Schließlich geht es um Leben und Tod: Bei einem Brand kann eine Rauchgasvergif-

### Tipps zur Wartung und Alarm-Beispielstöne

Wertvolle Tipps zur richtigen Pflege sowie Beispiele für Alarm- und Batteriewarntöne von Rauchmeldern sind auf der Website der Initiative „Rauchmelder retten Leben“ abrufbar. Anhand der Beispieltöne lernen die Verbraucher Alarmtöne von anderen Warnsignalen wie zum Beispiel dem Piepen einer Tiefkühltruhe, zu unterscheiden. „Wer sich die Töne anhört, kann in Zukunft einfacher beurteilen, ob nur die Rauchmelderbatterie schwach ist und ausgetauscht werden muss oder ob es sich um einen echten Alarm handelt“, sagt Rudolph. Hinweise zur Rauchmelderpflege und verschiedene Beispieltöne sind verfügbar unter: [www.rauchmelder-lebensretter.de/installation-und-wartung/](http://www.rauchmelder-lebensretter.de/installation-und-wartung/) Den bundesweiten Rauchmeldertag gibt es seit 2006. Sein Motto lautet: „Freitag der 13. könnte Ihr Glückstag sein“. Im kommenden Jahr findet der Rauchmeldertag am 13. April und 13. Juli statt.

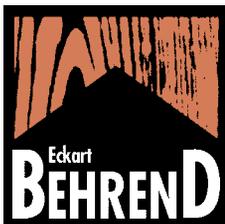
Lieferung von Mutterboden und Kies

**CONTAINER-SERVICE**

➤ Erdaushub ➤ Bauschutt  
➤ Baustellenabfälle ➤ Gartenabfälle

**PETER MORDHORST**

☎ 0431 - 79 6 71  
Schulstraße 1a  
24222 Schwentinental



**BAUUNTERNEHMEN  
ZIMMEREI  
HOLZRAHMENBAU  
INNENAUSBAU  
SCHLÜSSELFERTIGES BAUEN  
STAHLBETONBAU**

Winkel 7 • 24226 Heikendorf • Telefon: (04 31) 24 15 30  
Fax: (04 31) 24 18 80 • Autotelefon: (01 72) 4 25 52 20

*Bidet war gestern -  
Dusch WC  
ist heute!*

**TOTO**

*NEU NEU NEU*

**Hygiene + Komfort für Ihr Wohlbefinden!**

- Einzigartige WC-Technologie
- erstes randloses WC Europas
- Tornado Flush-Spülung

Das Wasser wird kraftvoll-kreisend in das WC-Innenbecken geleitet und erfasst jeden Winkel des Beckens.

**Neugierig? Gerne beantworten wir Ihre Fragen!**

**BIRKHAHN** GMBH  
INH. OLIVER ZUDOCK  
HEIZUNG LÜFTUNG SANITÄR SOLAR

Installateur- und Heizungsbauer-Meisterbetrieb  
Söhren 32 • 24232 Schönkirchen  
Tel. (04348) 91 77-0 • Fax 91 77 77  
eMail: [info@guenter-birkhahn.de](mailto:info@guenter-birkhahn.de)

# Renovieren & modernisieren

## Nach dem Sturm ist vor dem Sturm

**Kreis Plön** (t). Tief „Xavier“ fegte am 5. Oktober 2017 über Deutschland hinweg und brachte orkanartige Böen und starken Regen mit sich. Für Hausbesitzer waren die Folgen in Teilen Deutschlands gewaltig: vollgelaufene Keller, abgedeckte Dächer, Schäden an der Fassade. Betroffene wissen im ersten Moment oft nicht, was sie tun sollen.

Für den „Fall der Fälle“ sind die wichtigsten Schritte zusammengefasst. Der Text erklärt, was bei einer Schadensmeldung an die Versicherung zu beachten ist.

Ein Sturm hinterlässt manchmal ein ganz schönes Chaos. Was sind die ersten wichtigen Schritte für Hausbesitzer?

Zunächst einmal: Abwarten, bis der Sturm vollständig abgeklungen ist. Wer vorher das Haus verlässt, um Schäden zu begutachten, läuft Gefahr, beispielsweise von herumfliegenden Ästen getroffen zu werden. Anschließend zuerst das Haus und die unmittelbare Umgebung auf Gefahrenquellen überprüfen. Bei unmittelbarer Gefahr – zum Beispiel durch einen umgestürzten Baum – sollte der Betroffene die Feuerwehr informieren und ihr die anfallenden Aufräumarbeiten überlassen. Das gilt auch im Falle eines mit Wasser vollgelaufenen Kellers. Ist Wasser in das Gebäude eingedrungen, empfiehlt es sich zudem, alle elektrischen Geräte vom Netz zu nehmen.

Auch eine „Sichtprüfung“ des Hausdachs gehört zu den ersten wichtigen Maßnahmen. Dieses bedeutet, dass das Dach von der Straße aus, vom Dachfenster oder auch vom Balkon aus begutachtet wird, ohne es zu betreten. Die Hausbewohner sollten

alle festgestellten Schäden fotografieren. Bis die Versicherung oder ihr zuständiger Schadensermittler den Schaden begutachtet hat, empfiehlt es sich, mit umfangreichen Aufräum- und Reparaturarbeiten zu warten. Kleinere Schäden wie zerstörte Fensterscheiben sollten Betroffene aber provisorisch beheben, um so mögliche unliebsame Folgen, zum Beispiel eindringendes Regenwasser, zu verhindern. Ist umgehend eine Reparatur notwendig – etwa bei größeren Schäden am Dach – sollten die Betroffenen zunächst die Versicherung kontaktieren, bevor sie einen Handwerker beauftragen. Was ist bei der Meldung der Schäden an die Versicherungen zu beachten? Müssen Betroffene Quittungen über den Wert der beschädigten Gegenstände beilegen?

Betroffene sollten ihre Versicherung direkt nach der ersten Sichtung der Schäden kontaktieren. Für eine schnelle Bearbeitung sind die Versicherungsnummer sowie folgende Angaben notwendig: Eine möglichst genaue Beschreibung der Schäden, der Umfang – beispielsweise vier Fenster im Erdgeschoß, eines im ersten Stock – und die ungefähre Schadenshöhe. Fotos der Sturmschäden dienen als eindeutiger Nachweis. Zudem veranschaulichen sie die Schäden und unterstützen bei der Einschätzung der Schadenshöhe. Auch Quittungen können helfen, die Schadenshöhe zu ermitteln. Wer keine Rechnungen mehr hat, sollte versuchen, den Zeitpunkt der Anschaffung und den Neupreis anzugeben.

Welche Versicherung haftet für welche Schäden? Sind Schäden durch Sturm immer abgesichert?

Wichtig ist, dass die Gefahr „Sturm“ explizit in der Wohngebäudeversicherung mitversichert ist. Als Sturm gilt bei den meisten Versicherern oder Versicherungsgesellschaften Wind mit einer Geschwindigkeit ab 63 Kilometern in der Stunde, das entspricht Windstärke acht. Schließt der Versicherungsschutz dies ein, sind Schäden am Haus wie ka-

putte Fenster oder ein Leck im Dach abgedeckt. Ist Regen durch das lecke Dach eingedrungen und hat das Mobiliar beschädigt, ist die Hausratversicherung der richtige Ansprechpartner. Sie übernimmt die Kosten für die Wiederbeschaffung – und zwar zum Neuwert. Schäden am Auto durch Sturm deckt die Teilkaskoversicherung ab.



**A. L U B A U**

**STAHL + METALL**

SCHÜCO

Inhaber Axel Lubitz · 24226 Heikendorf · Tel 0431 - 658 77 38

Alu- u. Kunststoff Fenster & Haustüren  
Geländersysteme, Treppensysteme  
Edelstahl- / Stahlkonstruktionen  
Aluminium-Holz-Glasfassaden  
Wintergärten

### Fröhliche Herbsthighlights



**Malerbetrieb  
Rolf Klüver**  
04348 / 7290

**Wir führen für Sie aus:**

- sämtliche Maler- und Tapezierarbeiten
- Fußbodenbeläge
- Fasadengestaltung
- Stuckdecorarbeiten
- Wärmedämmung
- Raumgestaltung

**24232 Schönkirchen  
Mönkeberger Weg 14**

**Fax 0 43 48 / 91 03 59**  
**E-Mail: rolf.kluever@t-online.de**  
**www.maler-kluever.de**

## D. STEINERT



**BAU**

Maurer-, Betonbau-, Zimmerer- und Ausbauarbeiten

- von der Reparatur bis zum schlüsselfertigen Eigenheim
- Komplettlösungen seit über 40 Jahren
- Wir suchen Baugrundstücke in guter Lage

24226 Heikendorf • Hammerstiel 7 • Tel. (0431) 24 87 60  
Fax 2 48 76 60 • www.steinert-bau.de

## H.+K.H. KRÜTZFELDT GmbH

**MALER- UND GLASEREIBETRIEB**

Seit über 100 Jahren



- **Bodenbeläge**
- **Wärmedämmverbundsystem**
- **Betonsanierung**

Neuheikendorfer Weg 110 • 24226 Heikendorf  
Tel. 04 31 / 24 17 20 • Fax 04 31 / 24 37 07



Nichts gedeiht ohne Pflege!

## Schwichtenberg

Garten- und Landschaftsbau

- Gartengestaltung u. -pflege
- Baumpflege / Seilklettertechnik
- Dachbegrünung
- Pflasterarbeiten
- Zaunanlagen

www.schwichtenberg-galabau.de

Fon 0431 / 24 30 42  
schwichtenberg.gala@gmail.com

Neuheikendorfer Weg 148a  
24226 Heikendorf

# Renovieren & modernisieren

## Kostenfreie Abfuhr von gebündeltem Ast- und Strauchwerk

**Kreis Plön (t).** Vom 30. Oktober bis zum 01. Dezember diesen Jahres führt der Kreis Plön wieder die kreisweite Sammlung von Pflanzenabfällen durch. Wie die Abfallwirtschaft mitteilt, wird gebündeltes Ast- und Strauchwerk bis zu einer Höchstmenge von 2

Kubikmeter pro Grundstück abgeholt. Für das Bündeln müssen ausschließlich verrottbare Schnüre (kein Draht oder Plastikfaden) verwendet werden.

Gefüllte Plastiksäcke bleiben weiterhin von der Mitnahme ausgeschlossen. Kleinere Pflanzenabfälle sollen auf den eigenen Komposthaufen oder in die braunen Biotonnen gegeben werden. Wer nicht selbst kompostiert oder wem die Biotonne nicht ausreicht, kann für die nicht bündelbaren Pflanzenabfälle amtliche Grünabfallsäcke aus Papier benutzen. Diese kompostierbaren Papiersäcke mit einem Volumen von 60 Litern können gegen eine Gebühr von 2,80 Euro je Stück in beliebiger Menge gekauft und mit Laub, Blumenresten oder Heckenschnitt befüllt werden. Die Grünabfallsäcke werden zusammen mit dem gebündeltem Ast- und Strauchwerk abgefahren.

Damit niemand auf seinem Grünabfall „sitzen bleibt“, ist unbedingt darauf zu achten, dass die Bündel und die amtlichen Grünabfallsäcke am Abfuhrtag bis 6 Uhr morgens am Straßen-

rand einer öffentlichen, mit einem Müllwagen befahrbaren Straße gut sichtbar bereit liegen. Verkaufsstellen für die amtlichen Grünabfallsäcke sind viele Stadt-, Gemeinde- und Amtsverwaltungen, außerdem die fünf Natur-, Umwelt- und Abfallberatungsstellen in Plön, Preetz, Lütjenburg, Raisdorf und Schönberg sowie auch das Amt für Abfallwirtschaft, Behler Weg 21 a in Plön.

Die genauen Abfuhrtermine mit weiteren Hinweisen werden den Bürgerinnen und Bürgern des Kreises Plön in den kommenden Tagen per Postwurfsendung zugestellt. Die Termine sind auch den unter der Internetadresse [www.kreis-ploen.de/Abfallwirtschaft](http://www.kreis-ploen.de/Abfallwirtschaft) aufgeführten Informationen zur

Abfallwirtschaft, Stichpunkt „Aktuelles“ abrufbar.

Unabhängig von dieser Aktion empfiehlt die Abfallwirtschaft die Verwendung der Grünabfallsäcke bei zeitweise auftretenden Übermengen von Gartenabfällen. Diese können ganzjährig neben den vorhandenen Biotonnen zur Abfuhr bereitgestellt werden. Bei regelmäßig auftretenden Übermengen empfiehlt sich die Bestellung einer größeren Biotonne. Außerdem kann Grünabfall noch bis Mitte Dezember auf einem der vom Kreis Plön betriebenen Kompostplätze in Plön, Wankendorf, Schönberg und Helmstorf angeliefert werden. Für weitere Fragen steht der Kundenservice unter 04522/747474 gerne zur Verfügung.

**NOTDIENST**

24226 Heikendorf, Korügen 14  
Tel. 0431 / 243020 Fax 245124

[www.glaserei-schulz.de](http://www.glaserei-schulz.de)  
e-mail: [info@glaserei-schulz.de](mailto:info@glaserei-schulz.de)

◀ Parkplätze direkt vor der Tür. ▶

GLASFACHBETRIEB

- ✓ Reparatur-Schnelldienst
- ✓ Spiegel und Glasplatten
- ✓ Duschabtrennungen
- ✓ Bildereinrahmungen
- ✓ Alles aus Glas und Spiegel

**glaserei schulz**

[www.glaserei-schulz.de](http://www.glaserei-schulz.de)

### Einbruchschutz:

## Sicherere Fenster und Türen in der dunklen Jahreszeit

**Kreis Plön (t).** Einbrecher kommen heute häufig am helllichten Tage zu Besuch – dann, wenn die Bewohner bei der Arbeit oder beim Einkauf und die Kinder in der Schule sind. Viele Banden nutzen jedoch nach wie vor auch den Schutz der Dunkelheit, der jetzt im Laufe des Herbstes wieder größer wird. Gegen beide Tätergruppen hilft nur eines: Ein einbruchsichereres Haus mit besonders widerstandsfähigen Fenstern und Türen.

Fenster mit Einbruchhemmung bieten zahlreiche Schutzfunktionen: Einbruchhemmende Sicherheitsbeschläge mit Pilzkopfverriegelungen und passenden Sicherheitsschließblechen, eine stabile Befestigung der Sicherheitsverglasung im Fensterflügel und – für die Funktionalität insgesamt wichtig – eine korrekte Montage des Fensters im Mauerwerk.

Wie gut das alles zusammen funktioniert, sagt die „Resistance Class“ – kurz „RC“. Ab RC 2 geht es sinnvollerweise im Privathaushalt los. Zusatzausstattungen wie Alarm- oder Überwachungsanla-

gen mit Sensortechnik ergänzen die Sicherheitsfeatures. Ganz nebenbei erkaufte man sich nicht nur Sicherheit, sondern auch einen guten Schallschutz, eine im Gegensatz zu manchen alten Fenstern sehr viel bessere Bedienbarkeit und mehr Komfort. So gibt es zum Beispiel besondere Lösungen, die eine gesicherte Spaltlüftung im Haus ermöglichen und gleichzeitig die Erhaltung der Resistance Class sicherstellen.

Bei Haustüren gilt: Verstärkte Türblätter, ein stabiles und gut verankertes Türschloss, Bandseitensicherungen aus Metall und Glaseinsätze aus Sicherheitsglas sorgen für ein Maximum an Einbruchschutz. Auch hier können Sensoren ergänzend gekauft werden, die einen Glasbruch oder die Öffnung melden. Ergänzt mit Kamerasystemen, modernen Fingerprint-Systemen und einer elektromechanischen Mehrfachverriegelung, wird Einbrechern das Tagwerk wirksam erschwert. Wie die Fenster sind Haustüren ab RC 2 für Privathaushalte interessant.

**Die Dachdeckermeister MAYWALD**

Dorothea-Erleben-Str. 1 · 24145 Kiel-Wellsee

Haben Sie Probleme in diesem Bereich?

**Rufen Sie uns an:  
Tel. 0431 719051**

... denn Sie haben es verdient, im Trockenen zu sitzen.

- Flachdach
- Steildach
- Fassaden
- Klempnerei
- Naturschiefer
- Dachflächenfenster

**Roland Lauer**

Meisterbetrieb für Garten- & Landschaftsbau

• Gartenneuanlage • Gartenpflege • Strauchschnitt  
• Bäume fällen • Knickpflege inkl. Abfuhr  
• Winterdienst

Tel. 0 43 43- 424 94 19 • Fax 0 43 43- 424 94 18

# Ein „Allrounder“ wird nach 28 Dienstjahren verabschiedet

Am 12. November hat Bernd Teutscher seinen letzten Arbeitstag

**Heikendorf (kas)** Vor 28 Jahren, am 1. Dezember 1989, trat Bernd Teutscher seinen Dienst in der ev. Kirchengemeinde Heikendorf an. Der aus Sachsen stammende Teutscher hatte bis dahin ein kirchliches Heim geleitet. In den Anfangsjahren seiner Arbeit als Küster stand die Kirchengemeinde auf schwachen, finanziellen Füßen. Der Kirchenvorstand förderte Bernd Teutscher nach Kräften, und so wurde er ein gefragter und unentbehrlicher Mitarbeiter. So manche schlaflose Nacht bereiteten ihm die Diskussionen, was mit dem maroden Kirchenzentrum Ecke Bergstrasse/Wilhelm-Ivens-Weg passieren soll. Es war ein langer und schwieriger Weg, so Teutscher, um alle von der schlechten Bausubstanz und einem Neubau zu überzeugen. Unter seiner Begleitung, und mit viel Sachkenntnis und Energie, wurde ein neues Gemeindezentrum, der ev. Kindergarten mit dem Jugendhaus, Werkstatt und Obdachlosenraum, zwei neue Pastorate, ein Mehrfamilien-Wohnhaus sowie viele Sanierungsarbeiten durchgeführt. Das alles hat viel Kraft gekostet, aber die Herausforderung hat auch Spaß gemacht, so Teutscher. Heute steht die ev. Kirchengemeinde Heikendorf auf soliden, finanziellen Füßen. An vielen Tagen im Jahr war nicht



**Bernd Teutscher bereitet den Gottesdienst vor.**

an einen acht Stunden Tag zu denken, gerade bei den großen Baumaßnahmen wurden es auch schon leicht mal 13 bis 14 Stunden. Viele Ideen brachte er in seiner Kirchengemeinde ein, und so wurden auch unter seiner Leitung die beliebten Seniorenfahrten durchgeführt, die er 18 Jahre lang begleitete. Bernd Teutscher hat mehrere Berufe gleichzeitig mit größter Sorgfalt ausgeführt, und trat als Ansprechpartner seinem Gegenüber immer freundlich auf. Insgesamt zehn Pastoren

sowie vielleicht noch einmal so viele Vertretungspastoren hat

Teutscher in den 28 Jahren kennen gelernt. Nun, am 12. November 2017 wird er im Gottesdienst um 10 Uhr verabschiedet. Wie gestaltet der Rentner Teutscher nun so seinen Tag: Ganz einfach, meint er. Ich habe in den Jahren viel vernachlässigt. Familie, Haus, Freunde, Briefmarkensammlung und vieles mehr treten jetzt in den Vordergrund. Ob das alles so gelingt, ist fraglich, denn Bernd Teutscher ist der besagte „Unruheständler“. Wer sich persönlich verabschieden möchte, ist herzlich eingeladen, zum Gottesdienst und zum anschließenden Empfang. Wir vom Probsteer wünschen jedenfalls alles Gute für die Zukunft und seinem Nachfolger Matthias Grams einen guten Start.

## Bücherflohmarkt endet bald

**Heikendorf (t)**. Die letzte Möglichkeit günstig Romane, Kinder-, Sach- und Handbücher sowie CDs und Zeitschriften auf dem

Bücherflohmarkt in der Gemeindebücherei, Dorfplatz 2, zu erwerben, ist morgen, Donnerstag, 9. November.

## Geselliges Anleuchtfest in Heikendorf

**HGV lädt zum vorweihnachtlichen Treffen auf den Dorfplatz ein**

**Heikendorf (los)**. In der Gemeinde Heikendorf gehen die Lichter an: Am Donnerstag, 30. November wird angeleuchtet. Der HGV freut sich auf viele Heikendorfer und Gäste, die sich um 17 Uhr vor dem Rathaus auf dem Dorfplatz einfinden. Mit Punsch und Bratwurst, Crêpes und weihnachtlicher Musik wird es richtig

gemütlich in der Ortsmitte. Die Weihnachtsbeleuchtung startet Bürgermeister Alexander Orth um 18 Uhr. An diesem Abend können auch noch die letzten Exemplare des Heikendorfer Adventskalenders erworben werden. Ab dem darauffolgenden Tag (Freitag, 1. Dezember) beginnt die Ziehung der Gewinnzahlen.

## Familienanzeige

Geh aus, mein Herz, und suche Freud  
Wir sind dankbar, dass es Dich gab  
- und traurig, dass Du gehen musstest  
Oma Helga

Wir verabschieden meine gutherzige Mutter, unsere liebe Oma

**Oma Helga  
Helga Königer**

\* 24. Februar 1936 † 18. Oktober 2017

**Deine Sabine, Lea und Tim  
sowie Gerrit Quambusch**

Die Gedenkfeier beginnt am Freitag, 17. November 2017, um 11 Uhr, in der ev. Kirche, Neuheikendorfer Weg 4, Heikendorf.

Anschließend laden wir zu einem gemeinsamen Mittagessen im Bridge-Club, Am Grün, Detlefskamp 56, Kitzberg, ein.

Auf Wunsch der Verstorbenen bitten wir anstatt Blumen um eine Spende an die Weiße Schäferhund Nothilfe für Griechenland, IBAN: DE 7654 851 440 100 045 6564, VZ: „Julie-Direkt-Greece“.



# Qualitätsgebrauchtwagen aus der Region

Alle Fahrzeuge TÜV-geprüft – zum Teil mit Garantie • Finanzierung • Inzahlungnahme

## Aixam

**Crossline Evo**, EZ 7/17, 400 km, blau met., Rückfahrwarnern, Rad/CD, ZV m. FB  
**12.400,-** Autoka Kessal

## CHEVROLET

**Spark LT 1.0**, EZ 03/13, 50 kw, 45 tkm, Klima, el. Fenster, Teilleider, NL, ZV, Alufelgen, ABS, 5 Trg., schwarz,  
**5.950,-** Auto Galerie

**Cruze 1.4 T LTZ Kombi**, 07/2013, 103 kW, 91 tkm., 6-Gang, schwarzmetallic, Klimaautom., Navi, Tempomat, Leder, AHK., ABS, ESP, Bluetooth, Kamera, Einparkhilfe, Nebel, LM, u.v.m.  
**9.980,-** OHLA-AUTOMOBILE GmbH



**Krensberg 2**  
**24253 Probsteierhagen**  
**Tel. 04348 / 91 91 10**  
[www.autogalerie-probsteierhagen.de](http://www.autogalerie-probsteierhagen.de)



**Wedhenstraße 2-6 • 24321 Lütjenburg**  
**Tel. 0 43 81 / 49 54 • www.autoka-kessal.de**



**Plöner Chaussee 22**  
**24326 Ascheberg**  
**Tel. 04526 / 33 99 80**  
[www.herborth-mobile.de](http://www.herborth-mobile.de)



*Ihr Vertrauen ist unsere Motivation*  
**OHLA-AUTOMOBILE GmbH**  
**Freier Händler • Verkauf aller Marken**  
**Kieler Straße 29 • 24321 Lütjenburg**  
**Tel. 0 43 81 / 4 05 70 • www.OHLA.de**



**Autohaus Estorff**  
**GmbH & Co.KG**

Lübecker Landstr. 63 • 23701 Eutin  
 Tel. 04521 - 790 99 00  
 Rautenbergstr. 38 • 24306 Plön  
 Tel. 04522/9011, Fax 9010,  
[info@estorff.de](mailto:info@estorff.de)

## DAIHATSU

**Sirion 1.3**, EZ 03/09, 67 kW, weiß, 4 Türen, Klima, 6x Airbags, Sportlenkrad, Ganzjahresreifen  
**3.999,-** Herboth Mobile

## KIA

**Cee'd 1.6i**, EZ 2/09, 93 kW, rot, Klima, Radio CD/USB/AUX, el. Außenspiegel, el. FH, Alu, ZV mit FFB  
**5.450,-** AH Estorff

## NISSAN

**Qashqai 2.0 dci tekna 4x4 Automatik**, 10/2012, 110 kW, 59 tkm., silbermetallic, Klimaautom., Navi, Leder, Sitzheiz., Kamera, AHK., Xenon, LM., Panoramadach, Tempomat, Bluetooth, u.v.m.  
**16.780,-** OHLA-AUTOMOBILE GmbH

## OPEL

**Corsa Satellite 1.4**, EZ 08/11, 64 kW, Karbongrau, Klima, Sitzhgz. vorn, Halogen-Nebel-SW, Parkpilot akustisch hi., Lenkradhgz., AHK abnehmbar  
**7.450,-** AH Estorff

**Corsa Energy 1.3 CDTI 6-Gang**, EZ 06/14, 70 kW, Graphit Schwarz, Lenkradhgz., Sitzhgz. vorn, Klima, Tempomat  
**7.950,-** AH Estorff

**Karl 1.0 Selection**, EZ 09/16, 55 kW, mohnrot, Klima, ESP, ESC, Tagfahr., BC **7.950,-** AH Estorff

**Adam Jam 1.4**, EZ 06/13, 64 kW, Granada Schwarz, Lenkradhgz., Sitzhgz., Radio IntelliLink mit 7" Touchscreen Farbdisplay, Tagfahrlicht in LED-Technik, BC, USB-Schnittstelle, Außenspiegel el. verstellb. u. beh., Tempomat, Klima, Alu  
**8.950,-** AH Estorff

**Adam Glam 1.4**, EZ 12/13, 64 kW, berryred, Tagfahrlicht in LED-Technik, BC, USB-Schnittst., Grillspange Carbon-Design, Sportfahrwerk, Panoramaglasdach, Klimaaut., Außesp. Carbon-Design, Geschwindigkeitsregler, Lenkrad- u. Sitzhgz., Parkpilot, Radio IntelliLink mit 7" Touchscreen, Farbdisplay  
**9.950,-** AH Estorff

**Corsa Edition**, EZ 10/16, 74 kW, Apfelgrün, 15"-Allwetterreifen 185/65 R15, Bordcomp., Klima, Sitzhgz. vorne, Lenkradhgz., Geschwindigkeitsregler, Einparkhilfe hinten akustisch, Radio CD 3.0 BT, ZV mit FBB, el. FH, el. Außenspiegel  
**10.950,-** AH Estorff

**Corsa Active 1.4 Turbo 3-Trg.**, EZ 03/17, 74 kW, Onyx Schwarz, Solar Protect Verglas. Fond, Sitz hinten geteilt klappbar, ZV, Klima, Nebel-SW, Geschwindigkeitsregler, Sitzhgz. vorn, Lenksäule verstell-/ausziehbar, Allwetterreifen, Bordcomputer, Parkpilot akustisch hinten, Radio CD 3.0 BT, Lenkradhgz.  
**10.950,-** AH Estorff

**Corsa 1.4 Edition** EZ 11/16, 66 kW, Arktis Blau, 4.870 km, Panorama-Glasschiebe-/Ausstelldach el., 15"-Allwetterreifen 185/65 R15, Klima, Sitzhgz. vorne, Lenkradhgz., Parkpilot, Geschwindigkeitsregler, Radio BT 3.0, ZV mit FBB, el. FH vorne, el. Außenspiegel  
**11.450,-** AH Estorff

**Astra 5-Türer 1.6i**, EZ 07/15, 85 kW, 20.760 km, karbonschwarz, Außenspiegel el. verstell- und beh., Wärmeschutzvergl., Klimaant., FH el. vorn, ZV m. FB, Radio CD 600  
**11.450,-** AH Estorff

**Adam Jam 1.4**, EZ 12/16, 64 kW, 6.543 km, Onyx-schwarz, Allwetterreifen, Fahrerinfodisplay groß, Sitzhgz. vorn, Lenkradhgz., Radio CD 3.0 BT, BC, Klimaant., Geschwindigkeitsregler, Außensp. el. einstell- u. beheizbar  
**11.950,-** AH Estorff

## OPEL

**Meriva Innovation 1.6 CDTI**, EZ 06/16, 81 kW, granada schwarz, Allwetterreifen, Parkpilot vo. +hi., BC, Geschwindigkeitsregler, Zwei-Zonen-Klimaaut., Sitzhgz. vo., Lenkradhgz., Regensensor, Nebelscheinwerfer, Halogen Kurven- und Abbiegelicht, Radio CD 600 IntelliLink  
**13.950,-** AH Estorff

**Vivaro Combi L2 2.0 CDTI**, EZ 12/13, 84 kW, 30.015 km, casablancaweiß, 5-sitzer, Beifahrer-Einzelsitz, Klimaant. v. + h., Sitzhgz. Fahrer-u. Beifahrersitz, AHK, starr, max 2,0t, Geschwindigkeitsregler, Parkpilot akustisch, NS, BC, RS, Radio CD 30 BT  
**15.750,-** AH Estorff

**Insignia Sport 1.6 CDTI Autom.**, EZ 11/15, 100 kW, 13.354 km, Platin Anthrazit, Allwetterreifen 225/50 R17, Solarprotectverglasung hi., Parkpilot, Rückfahrkamera, Navi 900 IntelliLink, Premium-Sport-Sitz AGR, Klimaatom., Nebel-SW, LED-Tagfahrlicht, ONSTAR Telematiksystem  
**16.950,-** AH Estorff

**Insignia 2.0 ST CDTI Sport**, EZ 10/13, 120 kW, Granada Schwarz, AHK abnehmbar, Keyless Open, Klimaautom., Heckklappe el., Adaptives Fahrlicht, parkpilot, Rückfahrkamera, Alu, Solar-Protect-Wärmeschutzverglasung, LED-Tagfahrlicht, IntelliLink Navi900 Europa, Lederausst.  
**17.950,-** AH Estorff

**Insignia ST Innovation 1.6 CDTI**, EZ 05/16, 100 kW, 17.290 km, graphitschwarz, Regens., Klimaaut., Navi 900 IntelliLink, Tempomat, Sitze vorn u. Lenkrad beh., Allwetter., NS, BiXenon-Kurvenlicht, Parkpilot v+h, Totel Winkel-Warner, Rückfahrkamera, AGR-Sportsitze vorn  
**17.950,-** AH Estorff

**Zafira Tourer Drive 1.6 CDTI**, EZ 06/16, 100 kW, graphitschwarz, Solar Protect Verglas. Fond, Regens., Klimaaut., Tempomat, Sitzhgz. vorn, Alu, NS, BC, Parkpilot vorn und hinten, Radio CD mit Bluetooth, Lenkradhgz., Ausstattung 7 Sitze,  
**17.950,-** AH Estorff

**Mokka Edition 1.4 Turbo**, EZ 07/16, 103 kW, graphitschwarz, Regens., Klimaaut., Tempomat, Sitzhgz. v., NS, BC, Parkpilot v. + h., IntelliLink mit Bluetooth USB, Rückfahrkamera, Lenkradheizung, Navi 950 Europa,  
**17.990,-** AH Estorff

**Mokka Innovation 1.4 AT Automatik**, EZ 09/16, 103 kW, graphitschwarz, Klimaautom., Geschwindigkeitsregler, Sitzhgz. vorn, Nebel-SW, Bordcomp., Parkpilot v + h, Rückfahrkamera, Lenkradhgz., Navi 950 Europa  
**19.250,-** AH Estorff

**Insignia ST Business Innovation 2.0 CDTI**, EZ 10/16, 125 kW, karbon silber, Bose Soundsystem, Navi 900 IntelliLink, Einparkhilfe vo. + hi., Sitzhgz. vo., AGR-Sitz Fahrer + Beifahrer, Klimaaut., AFL+ mit Bi-Xenon-Technologie, Sitzventilation vo., Adaptiver Geschwindigkeitsregler, el. Heckklappe, Toter-Winkel-Warner, Front- + Rückfahrkamera  
**21.950,-** AH Estorff

**Vivaro Combi L2 H1 1.6 CDTI**, EZ 7/16, 92 kW, granitgrau, Radio Navi 50 Media Nav, Regensensor, el. FH v., SolarProtect Wärmeschutzvergl., Sitzbank h. 3. Reihe 3 Passag., Klima, 2.900 kg Gesamtgewicht, NS, Tagfahrlicht LED, Parkpilot akustisch hi.  
**22.950,-** AH Estorff

## OPEL

**Zafira Innovation 1.4 Turbo**, EZ 09/16, 103 kW, onyx schwarz, Lederausstattung, Sitzhgz. vo., Lenkradhgz., AGR-Sitz, Rückfahrkamera, Adaptiver Geschwindigkeitsregler, Navi 950 IntelliLink, Parkpilot vo. + hi., Adaptives Fahrlicht mit LED-Technik, Klimaaut., Solar Reflect-Windschutzscheibe, Sicherheitsnetz für Gepäckraum, Nebelscheinwerfer  
**26.950,-** AH Estorff

## PIAGGIO

**APE 50 Kasten**, 25Km/h, Farbe blau, Führerschein frei  
**5.800,-** Autoka Kessal

## RENAULT

**Megane 1.6**, EZ 01/03, 83 kW, silber, Klima, AHK, Alu-Ganzjahresräder, viele Neuteile  
**1.999,-** Herboth Mobile

## SKODA

**Skoda Yeti 1.2 TSI DSG Automatik**, EZ 07/14, 77 kW, 38 Tkm, blau, AHK, Klima, Sitzheizung, Winterräder, 1. Hand, el. Fenster  
**14.999,-** Herboth Mobile

## VW

**Touran 1.2 TSI Trendline**, EZ 05/12, 77 kw, 74 tkm, Tempomat, AHK, Alufelgen, Klima, NL, ZV, Bordcomputer, schwarzmetallic, usw.,  
**12.950,-** Auto Galerie

## ANHÄNGER

**KFZ-Autotransportanhänger kippbar**, EZ 02/08, Gesamtgewicht 2500 kg, Hersteller: Techau/ Niewiadom, Lochaufbau, Tandemachse, verzinkt, Winde, 1. HD.,  
**1.950,-** Auto Galerie

## Automarkt

**Suche Auto mit oder ohne Tüv.**  
**Tel. 0173 6319413**

**Suche Motorrad oder Quad. Tel.**  
**0173 6319413**

**Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen**  
**Tel.: 03944-36160**  
**www.wm-aw.de Fa.**

## Abkürzungen

NP ..... Neupreis  
 NR ..... Nichttraucherfahrzeug  
 NSW ..... Nebelscheinwerfer  
 R(ad)/C(ass) ... Radio/Cassette  
 Servo / SV ..... Servo-Lenkung  
 SD ..... Schiebedach  
 SSD ..... Stahl-Schiebedach  
 Tkm ..... 1000 Kilometer  
 v. Priv. .... von Privat  
 VHB ..... Verhandlungsbasis  
 VHS ..... Verhandlungssache  
 Wi.-R. .... Winterreifen  
 ZV ..... Zentralverriegelung  
 zvk. .... zu verkaufen



# Die Auto-Seite

## Achtung Wildwechsel!

### Hinweise der Landespolizei zur Unfallvermeidung und zum richtigen Verhalten bei einem Unfall

**Kreis Plön (t).** Im ohnehin schon wildunfallreichen Herbst ist insbesondere zur Zeitumstellung Vorsicht im Straßenverkehr geboten. Berufspendler sind eine Stunde später in der Morgendämmerung und nun häufig auch in der Abenddämmerung unterwegs. In diesen Dämmerungszeiten sind aber auch Wildtiere besonders aktiv. Landesweit registriert die Polizei im Herbst ansteigende Wildunfallzahlen. Während im März 941 Wildunfälle auf den Straßen Schleswig-Holsteins verzeichnet wurden, sind es im September dieses Jahres bereits 1.126 Wildunfälle.

Im Jahresschnitt der Jahre 2015 und 2016 kam es jeweils zu rund 15.000 polizeilich registrierten Wildunfällen. Bisher sind in den

ersten neun Monaten des laufenden Jahres bereits über 11.000 Unfälle verzeichnet worden.

Aus Sicht der Landespolizei ist dies erneut Anlass, auf Tipps zur Unfallvermeidung und Verhaltensweise im Falle eines Wildunfalls hinzuweisen.

#### Tipps der Polizei zur Verringerung des Risikos eines Wildunfalls:

- Rechnen Sie außerhalb geschlossener Ortschaften immer mit Wildtieren. Hirsche und Rehe sind dämmerungsaktiv, können aber vor allem jetzt, in der Erntezeit, auch tagsüber plötzlich auftauchen. Wildschweine sind gerne nachts unterwegs.

- Fahren Sie vorsichtig und seien Sie jederzeit bremsbereit. Wählen Sie ihre Geschwindigkeit so, dass Sie auch in Kurven jederzeit kon-

trolliert bremsen können, ohne dabei die Kontrolle über Ihr Fahrzeug zu verlieren.

- Abblenden und bremsen bei Wildwechsel! Kontrolliert abbremsen und gegebenenfalls hupen, wenn Wild auf der Straße steht. Achten Sie dabei auf den nachfolgenden Verkehr. Halten Sie notfalls an. Ein Wildtier ist in seinem Verhalten unberechenbar. Es kann flüchten, plötzlich stehen bleiben und auch umdrehen und zurückkommen. Wo ein Tier zu sehen ist, gibt es weitere! Besser kontrolliert zusammenstoßen, als unkontrolliert ausweichen! Riskante Ausweichmanöver gefährden den Gegenverkehr und Sie selbst.

- Achten Sie bitte auf die Warn-

schilder. Aufgrund von Auswertungen werden diese vor allem an Strecken aufgestellt, wo es besonders häufig zu einem Wildwechsel kommt.

- Die Augen der Tiere reflektieren das Licht! Fahren Sie deshalb, wenn möglich mit Fernlicht, um das Wild rechtzeitig zu erkennen! Deshalb: Fuß vom Gas, wenn Sie durch Waldstücke oder entlang von Wäldern oder Feldern fahren! Kommt es zu einem Unfall, ist die Unfallstelle abzusichern und die Polizei zu verständigen! Diese informiert den zuständigen Jagdpächter. Auf keinen Fall sollten Sie ein Tier nach einem Unfall einladen und mitnehmen. Damit würde man sich wegen Jagdwilderei strafbar machen.

Sehr günstige  
Finanzierungen  
möglich!

## Ihr neuer VW Golf

### Golf Cabriolet 1.2 TSI BMT

BMT ALLSTAR, 77kw (105 PS)

Erstzulassung 04/2016, Gesamtfahrleistung 8.600 km, Lackierung: Carbon Steel Grey Metallic

**Ausstattung:** Anschlussgarantie 3 Jahre (max. 100.000 km Laufzeit), Leichtmetallräder, Nebelscheinwerfer, ParkPilot, Navigationssystem „Discover Media“, Klimaanlage „Climatronic“, Tempomat, Sitzheizung vorn, Windschott, Regensensor, Rückfahrkamera „Rear View“, Licht- und Sichtpaket

Barpreis **21.980,00,- €**

Neupreis **33.216,00 €**



\*Fahrzeug zeigt Sonderausstattung gegen Mehrpreis.

Freunde fürs Auto

kath-gruppe.de

10x in  
Schleswig-Holstein  
und Hamburg



**Kath.**  
GRUPPE

#### Autohaus Kath GmbH

Friedrichsorter Straße 74, 24159 Kiel, T 0431 399670

Plöner Landstraße 1-3, 24211 Preetz\*, T 04342 7672-0

Ein Unternehmen der Emil Frey Gruppe Deutschland

\*Servicebetrieb

## Einer für Alle(s)!

Jetzt bei uns!



### Der neue Hyundai Kona ist jetzt da!

Das Lifestyle-SUV für Stadt und Land, für Freizeit und Alltag. Mit kraftvollem Antrieb – auf Wunsch auch per Allrad. Innovative Technologien, wie das Head-up-Display, und Designelemente, wie das Dach in zwei Farbvarianten, lassen das Herz schneller schlagen. Lassen Sie sich live bei uns vom neuen Kona begeistern. Ab nur

Erleben Sie den Kona ab  
sofort in unseren Filialen!

**€ 16.750,-**

www.ambungsberg.de

**Autohaus**  
Arend Knoop e.K.  
**am Bungsberg**

Fahrzeugabbildung enthält zum Teil aufpreis-  
pflichtige Sonderausstattung.

**HYUNDAI**

23758 Oldenburg  
Ringstraße 20  
Tel. 0 43 61/90 910

24223 Schwentinental  
Gutenbergstr. 16 (Ostseepark)  
Tel. 0 43 07/82 49 90

23701 Eutin  
Lübecker Landstr. 53  
Tel. 0 45 21/790 18 00

Kraftstoffverbrauch kombiniert: 6,7–5,2l/100 km; CO<sub>2</sub>-Emission kombiniert: 153–117g/km; Effizienzklasse: C–B. Nach EU-Messverfahren.

**5** Jahre  
Garantie ohne  
Kilometerlimit

\*Ohne Aufpreis und ohne Kilometerlimit: die Hyundai Herstellergarantie mit 5 Jahren Fahrzeuggarantie (3 Jahre für Car Audio inkl. Navigation bzw. Multimedia), 5 Jahren Lackgarantie sowie 5 Jahren Mobilitätsgarantie mit kostenlosem Pannendienst und Abschleppdienst (gemäß den jeweiligen Bedingungen im Garantie- und Serviceheft). 5 kostenlose Sicherheits-Checks in den ersten 5 Jahren gemäß Hyundai Sicherheits-Check-Heft. Für Taxis und Mietwagen gelten generell abweichende Regelungen. Die Hyundai 5 Jahre-Garantie für das Fahrzeug gilt nur, wenn dieses ursprünglich von einem autorisierten Hyundai Vertragshändler an einen Endkunden verkauft wurde.

## Hein Schönberg: AKN startet mit Instandsetzungsarbeiten

**Schönberg** (t). Mit Beginn des Monats September hatte die AKN Eisenbahn AG aus Kaltenkirchen die Eisenbahninfrastruktur der VKP zwischen Oppendorf und Schönberg übernommen und Instandsetzungsarbeiten angekündigt. Jetzt geht es los: Ab Mitte des Monats Oktober wird die Baustelle zunächst eingerichtet. Die ersten Arbeiten starten am 23. Oktober, betreffen zunächst den Abschnitt von Op-

pendorf bis Trensahl und dauern bis in den April 2018. Anschließend folgt als zweiter großer Bauabschnitt voraussichtlich im Sommer 2018 der Austausch des Überbaus der Schwentinebrücke im Bereich Kiel-Wellingdorf/Oppendorf. Im dritten Schritt wird zwischen Trensahl und Schönberg (Juli 2018 bis Februar 2019) gebaut. Der letzte Abschnitt zwischen Schönberg und Schönberger Strand erfolgt anschlie-

ßend. Der genaue Baufortschritt unterliegt den Witterungsbedingungen. Daher weist die AKN darauf hin, dass Änderungen der Zeiträume möglich sind. Das Ziel ist es jedoch, die Instandsetzungsarbeiten im Frühjahr 2020 abzuschließen. Mit den Instandsetzungsarbeiten erhält die AKN die Fahrtüchtigkeit des Oberbaus. Die Instandsetzungsarbeiten werden abschnittsweise erfolgen. Die betroffenen

Anwohner werden vorab informiert, bevor die Arbeiten in ihrem Abschnitt starten. Mögliche Sperrungen von Bahnübergängen gibt die AKN rund eine Woche vorher auf ihrer Internetseite unter [www.akn.de](http://www.akn.de) und dort im Bereich „Bauinfos“ bekannt. Umleitungen für Pkw werden örtlich ausgeschildert. Anliegende Grundstücke sind für Rettungsfahrzeuge erreichbar. Die Arbeiten finden tagsüber zwischen 7 und 18 Uhr statt, in Ausnahmefällen bis 20 Uhr. Arbeiten zu anderen Uhrzeiten sowie Nacht- und Wochenendarbeiten sind nach jetzigem Stand nicht vorgesehen. Das Unternehmen ist bemüht, die Belästigungen durch Lärm und Staub so gering wie möglich zu halten und bittet um Entschuldigung für die Unannehmlichkeiten.

### Die Instandsetzungsarbeiten ab Herbst 2017

Im Rahmen der Instandsetzungsarbeiten erneuert die AKN in erster Linie die Gleise. Dazu gehören die Schienen, die Schwellen und der Schotter. Die AKN ist bestrebt, noch brauchbaren Schotter rückzugewinnen und wieder zu verwerten. Teilweise werden die Bettung und der Boden jedoch gegen Neuen ausgetauscht werden müssen. Es werden auf der Gesamtstrecke etwa 6.000 Schwellen, 7.000 Meter Schiene und voraussichtlich mehrere Tausend Tonnen Schotter erneuert. Des Weiteren werden Entwässerungsanlagen instandgesetzt, erforderliche gleisnahe Rand- und Sicherheitswege wiederhergestellt und Kabeltiefbauarbeiten auf einer Länge von circa 3,6 Kilometern durchgeführt.

### Bahnverkehr während der Instandsetzungsarbeiten

Die Instandsetzungsarbeiten sind so geplant, dass sowohl die Fahrten zur Kieler Woche von DB Regio möglich sind als auch abgestimmte Fahrten der Museumsbahn.

Der Bahnverkehr auf dem bereits reaktivierten Abschnitt Kiel Hauptbahnhof – Oppendorf unterliegt mit einer Ausnahme keinerlei Einschränkungen: Während der Bauarbeiten an der Schwentinebrücke werden keine Fahrten möglich sein.

# HYBRID STATT DIESEL FAHREN!



TOYOTA  
NICHTS IST UNMÖGLICH



## 3000

€

HYBRID-PRÄMIE\*

## 2000

€

DIESEL-EINTAUSCH-BONUS\*\*




**UNSER HAUSPREIS**  
**(inkl. Prämie und Bonus)**

# 14.990 €

Profitieren Sie von der attraktiven Hybrid-Prämie und dem Diesel-Bonus. Z.b. mit dem Yaris Hybrid ab 14.990 €.

Yaris Hybrid Comfort mit Design-Paket, stufenloses Automatikgetriebe, Systemleistung 74 kW (100 PS), 5-Türer. Kraftstoffverbrauch innerorts/außerorts/kombiniert 3,1/3,3/3,3 l/100 km, CO<sub>2</sub>-Emissionen 75 g/km. Systemleistung der abgebildeten Modelle 145–74 kW (197–100 PS), Kraftstoffverbrauch kombiniert 5,2–3,0 l/100 km, CO<sub>2</sub>-Emissionen 122–70 g/km. Abbildung zeigt Sonderausstattung.  
\*Die Hybridprämie gilt für Privatkunden bis zum 15.11.2017. Ausgeschlossen von der Hybridprämie ist der Prius Plug-in.  
\*\*Der Diesel-Eintauschbonus gilt für Privatkunden bei Inzahlungnahme eines seit mindestens 6 Monaten im Haushalt zugelassenen Diesel-Gebrauchtwagens (Euro 1–6) und gleichzeitigem Erwerb eines Toyota Hybridneufahrzeug bis zum 30.12.2017. Der Inzahlungnahmepreis richtet sich nach dem Wert des Gebrauchten und ist Verhandlungssache. Der tatsächliche Wert Ihres Gebrauchten fließt voll in die Berechnung ein.



**Auto Centrum Lass GmbH & Co. KG**

**Flensburg:** Liebigstraße 14a, Tel. 04 61/90 38 00

**Husum:** Industriestr. 37, Tel. 0 48 41/7 11 94

**Eckernförde:** Sauerstraße 15, Tel. 0 43 51/4 24 81

**Rendsburg:** Büsumer Straße 61–63, Tel. 0 43 31/40 95

**Schwentineal:** Mergenthalerstraße 12, Tel. 0 43 07/8 32 00

**Kronshagen:** Eckernförder Straße 201, Tel. 04 31/54 55 80

- Anzeige -

# Eine Oase zum Wohlfühlen

## Kaltwintergärten schaffen individuelle neue Räume

**Heikendorf** (t). Das kennt man nur vom Urlaub im Süden: Der Tag beginnt mit dem Frühstück auf der Terrasse und danach verbringt man den ganzen Tag draußen bis zum letzten Glas Wein am Abend. Auf einer schön eingerichteten Terrasse den Sommer genießen - geschützt, aber trotzdem mit einem freien Blick in den Himmel - ein unvergleichliches Lebensgefühl! Ob allein mit einem guten Buch, gemeinsam mit der Familie oder in geselliger Runde mit Freunden: mit einem Terrassendach schafft man sich den Luxus, wetterunabhängig zu sein und viel mehr Zeit draußen zu verbringen.

Moderne Glasüberdachungen haben den Vorteil, dass sie Schutz bieten, aber weder die Terrasse



noch die sich anschließenden Räume verdunkeln. Versehen mit Seitenelementen entsteht ein idealer Wind- und Wetterschutz. Problemlos lassen sich die Überdachungen zu einem Kaltwintergarten erweitern, der eine interessante und preisgünstige Alternative zum Warmwintergarten ist. Anders als dieser ist er weder beheizt noch isoliert. Vor allem bei südlich gelegenen Kaltwin-

tergärten kann aber die natürliche Sonneneinstrahlung optimal genutzt werden. Er ist ein idealer Aufenthaltsort für Pflanzen, die den Winter in unseren Breitengraden nicht überleben würden.

Als Neuheit auf dem Terrassendachmarkt - und in dieser Form nur bei Nelson Park erhältlich - gibt es ab sofort Profile mit integrierter Beleuchtung. Die LED-Beleuchtung sorgt für ein stimmungsvolles Licht, das stufenlos gedimmt werden kann. Die Firma bietet auch Beschattungssysteme aus eigener Produktion an, die genau auf die Dächer abgestimmt sind. Nelson Park Terrassendächer hat sich auf den Bau dieser Über-

dachungen spezialisiert, so dass Planung, Gestaltung und Bau von Mitarbeitern mit Erfahrung und Expertenwissen ausgeführt werden.

Das Terrassendach kann farblich an das Haus angepasst werden oder aber auch in reizvollem Kontrast stehen. Es gibt eine große Farb- und Formenauswahl. Der neu geschaffene Raum wird neben der praktischen Nutzbarkeit zu einem schönen Blickfang im Garten. Ausgestattet mit Pflanzen und Möbeln entsteht eine kleine Oase, in der man sich wohlfühlen kann.

Zum Saisonende gibt es eine besondere Aktion: Nelson Park gewährt 20 Prozent Rabatt auf Terrassendächer und Kaltwintergärten.

Mehr Infos bei: Nelson Park Terrassendächer, Servicebüro Heikendorf, Binzer Weg 1, 24226 Heikendorf, 04 31 / 9 90 18 25, [www.nelsonpark-td.de](http://www.nelsonpark-td.de).

## Probsteer Immobilien

### Kaufgesuche

Seit über 50 Jahren  
**WEG-VERWALTUNG**  
professionell - kompetent - vor Ort  
**OTTO STÖBEN**  
FREI 0800 7863236 IMMOBILIEN

Einfamilienhaus mit Fördeblick in Heikendorf/Mönkeberg/Laboe von solventer Familie gesucht. Tel. 0431 65730465

Paar sucht im Raum Probsteer eine Whg. zur Miete od. ein Haus zum Kauf, ab 85 qm, Tel. 0151-11821921

**Town & Country HAUS** Ihr Hausbaupartner vor Ort  
Traumhausschmiede GmbH  
24238 Selent  
[traumhausschmiede.de](http://traumhausschmiede.de)  
[ferienhausbau-ostsee.de](http://ferienhausbau-ostsee.de)

### Verkäufe

**BIETERVERFAHREN**  
[www.stoeben.de](http://www.stoeben.de)  
**OTTO STÖBEN**  
FREI 0800 7863236 IMMOBILIEN

### Vermietung

Priv. FeWo in Venedig zu vermieten.  
[schroeder-gesa@t-online.de](mailto:schroeder-gesa@t-online.de)

...verkaufen leicht gemacht!

[immo-zentrum.de](http://immo-zentrum.de)

Hier bin ich Zuhause!

Laboe  
Kapitalanleger zahlt Höchstpreis für Haus in Laboe Strandstraße.

Ehepaar sucht 2-3 Zimmer-Wohnung gern Ostufer.

EFH bis 400.000 € in der Probsteer (auch renovierungsbedürftig)

Bitte melden Sie sich bei unserer Maklerin. Für Verkäufer entstehen keine Kosten.

**Rutke Immobilien**  
04343/1260 o.  
0170/3020890

### Gesuche Eigenheime

Fam. s. EFH/DHH in Heikendorf/  
Laboe b. 385.000,- €

Handwerker s. Altbau b. 195.000,- €

Resthölle m. Weide b. 450.000,- €

**EIDER Immobilien**

04 31 / 6 47 39 60

[www.eider-immobilien.de](http://www.eider-immobilien.de)

**Gesucht gefunden!**  
Mit einer Anzeige im  
Probsteer kein Problem!

## GLASEREI REUSS

Bau- und Kunstglaserei



**Notdienst**  
Tel. 8 69 97

- Isolierglas - Wärmeschutzglas
- Sicherheitsglas / Einbruchschutz
- Spiegel nach Maß
- Fenster und Türen Holz - Kunststoff - Alu
- Duschkabinen
- Küchenrückwände aus Glas
- Rollläden / Insektenschutz
- Bilder - Einrahmungen
- Terrassendächer aus Glas

Wakendorfer Str. 4 · 24211 Preetz

Tel. (0 43 42) 8 22 21 · Fax 81526 · [info@glaserei-reuss.de](mailto:info@glaserei-reuss.de)

## Nasse Wände? Schimmelpilz?

ANALYSIEREN. PLANEN. SANIEREN.

TÜV-Rheinland überwacht, 10 Jahre Gewährleistung,  
95.000 erfolgreiche Sanierungen in der Gruppe

ISOTEC Fachbetrieb - Abdichtungssysteme Ottsen  
Kampstr. 20-22, 24601 Wankendorf

☎ 04326 - 2898413

[www.info.isotec-ottsen.de/ottsen](http://www.info.isotec-ottsen.de/ottsen)



**ISOTEC**  
Wir machen Ihr Haus trocken

# Probsteer Stellenanzeigen



**BIOLOGISCHE INNOVATION IM PFLANZENSCHUTZ**  
 Die e-nema GmbH in Schwentinal, ein Biotechnologieunternehmen mit Schwerpunkt im biologischen Pflanzenschutz, sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt verantwortliche Unterstützung in Vollzeit für

## Leitung Verpackung (w/m)

**Ihr Profi:**

Sie sind bereit, mit Energie und Leidenschaft eine neue Aufgabe zu bewältigen und verfügen über:

- Fähigkeit zur Teamleitung
- Interesse an aktiver Mitarbeit im Team
- Idealerweise über eine technische Ausbildung

**Ihre Aufgaben:**

- Organisation und Koordination aller anfallenden Arbeiten des Verpackungsteams
- Betreuung und Weiterentwicklung der Verpackungstechnik
- Qualitätskontrolle

**Ihre Perspektiven:**

- Ein unbefristeter Arbeitsplatz in einem modernen, wachsenden Unternehmen
- Ein sehr positives Arbeitsklima
- Eine leistungsgerechte Bezahlung je nach persönlicher Voraussetzung

**Ihr Bewerbung:**

Bitte senden Sie Ihre aussagekräftigen Unterlagen inklusive Verfügbarkeit und Gehaltsvorstellung an [bewerbung@e-nema.de](mailto:bewerbung@e-nema.de) oder an **e-nema Gesellschaft für Biotechnologie und biologischen Pflanzenschutz mbH** z.Hd. Tillmann Frank Klausdorfer Str. 28-36 24223 Schwentinal

[www.e-nema.de](http://www.e-nema.de)

Das Amt **Schrevenborn** sucht

## eine/n sozialpädagogische/n Assistentin/en

für die Kita „Kleine Wunder“ in Schönkirchen  
 (unbefristet mit 25 Std/Woche, zusätzlich 10 Std/Woche befristet bis zunächst 28.02.2018)

Nähere Informationen finden Sie auf der Homepage der Amtsverwaltung: [www.amt-schrevenborn.de](http://www.amt-schrevenborn.de)

## Laufend Geld verdienen?



## ... werde Verteiler in unserem Team

Jeden Mittwoch in einem Verteilgebiet in Ihrer Nähe.  
**Bewerben Sie sich jetzt**  
 (Mindestalter 14 Jahre, auch Frührentner und Rentner):

**Wir suchen Zusteller in:**

- Heikendorf
- Schönberg
- Laboe
- Klausdorf
- Krummbek
- Wisch
- Mönkeberg
- Raisdorf

Bewerbung telefonisch unter **04 31/ 24 36 24**  
 per E-Mail unter [vertrieb@probsteer.de](mailto:vertrieb@probsteer.de)



Dorfstraße 18 • 24226 Heikendorf

BETON IST MEHR ALS EIN BAUSTOFF – seine Vielseitigkeit begeistert uns täglich wieder. Als Marktführer für hochwertige Betonwaren im Landschafts- und Tiefbau verarbeiten wir Beton an mehr als 50 Standorten in Deutschland und den Niederlanden zu leistungsstarken Endprodukten, die Flächen gestalten, befestigen oder entwässern.

Für unser Werk in **24306 Bösdorf, Kleinmühlen 98**, suchen wir zum nächstmöglichen Termin einen:

## MASCHINENFÜHRER (m/w)

Elektriker oder Elektroniker

vorwiegend zur Führung, aber auch für Wartungs- und Reparaturarbeiten an unseren modernen Produktionsanlagen zur Herstellung von Pflastersteinen aus Beton.

Neben einer Berufsausbildung im elektrisch / elektronischen Bereich sollten Sie flexibel einsetzbar sein sowie die Bereitschaft zur Mitarbeit in der Produktion mitbringen. Idealerweise verfügen Sie über SPS-Grundkenntnisse sowie erste einschlägige Berufserfahrung.

Wir bieten Ihnen einen gut bezahlten, sicheren Dauerarbeitsplatz in einem motivierten Team, der bei persönlichem Einsatz Entwicklungspotential bietet. Interessiert? Dann senden Sie uns bitte Ihre aussagefähigen Bewerbungsunterlagen. Fragen vorab beantwortet Ihnen Herr Säumenicht, Telefon 05492/87-83.

**BERDING BETON GmbH**  
 Industriestraße 6 · 49439 Steinfeld  
[personal@berdingbeton.de](mailto:personal@berdingbeton.de)  
[www.berdingbeton.de](http://www.berdingbeton.de)



Suche kinderfreundliche Haushalts-hilfe in Mönkeberg für zunächst einmal die Woche. Bei Interesse bitte Rückmeldung unter Tel. 0176 21941102

Finden Sie den perfekten Mitarbeiter für Ihr Unternehmen!

ANZEIGENBERATUNG UNTER:  
**0 431 / 24 36 24**



## Flötenkreis sucht Verstärkung

**Heikendorf (t).** Der Heikendorfer Flötenkreis der evangelischen Kirchengemeinde würde sich sehr über neue Mitspielerinnen und Mitspieler freuen. Gespielt wird 14-tägig montags ab 19.45 Uhr im Gemeindehaus, Neuheikendorfer Weg 4, der nächste

Übungsabend ist der 13. November. Die neue Leitung des Flötenkreises hat Edelgard Tetzlaff übernommen.

Weitere Informationen erteilen Ilse Lindemann, Tel. 0431 241116 und Edelgard Tetzlaff, Tel. 0431 53019800

## Neuer Kursus für Sportbootführerscheine

**Heikendorf (t).** Die Möltenorter Seglerkameradschaft e. V. bietet ab morgen, Donnerstag, 9. November Kurse für die Sportbootführerscheine SBF und SKS an.

Beginn ist um 19 Uhr im Vereinsheim, Möltenorter Weg 3. Weitere Informationen unter Tel. 0431 242083 oder [info@msk-segeln.de](mailto:info@msk-segeln.de)

## Maritimer Kinoabend auf dem Feuerschiff

**Heikendorf (t).** Der Museumshafen Kiel e.V. lädt am kommenden Freitag, 10. November ab 20 Uhr zum maritimen Filmabend in uriger Atmosphäre an Bord des HYC-Feuerschiffs Læsø Rende im Hafen Möltenort, ein. Der Abend steht unter dem Motto „Ma-



ritimes aus der Bretagne“, der ausgewählte Film ist etwas für Liebhaber rauer Küsten und markanter Darsteller. Der Eintritt kostet fünf Euro. Es sind etwa 50 Sitzplätze vorhanden, eine Reservierung ist leider nicht möglich.

## Einladung zur Musical-Aufführung

**Dietrichsdorf (t).** Es geht weiter mit der Schutzsuche im Fantasie-Land. Kim und Jenny geraten wie durch ein Wunder ins One-Night-Land und jagen dort einem geheimnisvollen Schatz nach. Dabei werden sie allerdings von abenteuerlichen Fantasiegestalten entführt. Ob es Kims Schwester Nina schafft, die beiden zu finden und ob sie am Ende mit dem Schatz in die Menschenwelt zurückkehren, ist am Samstag, 18. November zu sehen und

mitzuerleben. Dann beginnt um 18 Uhr die achte Aufführung des Musicals „Remember“ von Heino Pietschmann in der Paul-Gerhardt-Kirche, Ivensring 9. Der über 100-köpfige Klang & Fun-Chor mit seinen 16 Darstellern samt Musicalteam sowie 16 Band- und Orchestermitglieder werden das Musical auf die Bühne bringen. Kartenvorverkauf im Kirchenbüro, Tel. 0431 203674 oder unter [musical@heino-pietschmann.de](mailto:musical@heino-pietschmann.de)

# Probsteer Marktplatz

Kleinanzeigen-Annahme: Tel. 0431 24 36 24 • Fax 0431 24 51 36 • E-Mail: [info@probsteer.de](mailto:info@probsteer.de) • [www.probsteer.de](http://www.probsteer.de)

### Ankäufe

Ferngläser, Fotoapp., Mikroskope, Uhren, Orden, Silber, Schmuck, Postkarten kauft: Tel. 0431 242122

### Bekanntschaffen

**Partnersuche erfrischend anders!**  
Vorgestellt vom NDR-TV und der Presse  
Tel. 04 31 / 2 39 81 34 oder [www.partnerboerse-nord.de](http://www.partnerboerse-nord.de)

Er 48, R. 174 cm sucht liebe nette Sie bis! Raum Schönbn. - Lütjenb. - Plön, Tel. 015251588300 ab 17 Uhr

### Handwerk

**Schädlingsbekämpfung und Holz-/Bautenschutz**  
**Lothar Anschutz GmbH**  
Kostenlose Inspektion  
Tel. 04 31/23 14 74 oder 01 71/185 08 29

Kleine Zimmerei aus Heikendorf: Carports, Dachstühle, Holzterrassen, Gauben, Anbau mit Bauantrag. Tel. 0431 6475844

### Mardergeschädigt?

Wespen, Ratten, Mäuse, Tauben, Schaben, Maulwürfe, Flöhe...  
**Holzschutz • Bautenschutz**  
IHK-geprüfter Schädlingsbekämpfer  
Z. Swornowski  
Tel. 04343/421984 oder 0172/9875283

### Handwerk

**Haushalts- und Nachlassauflösungen, Entrümpelungen usw. führt aus: Tel. 0176 67505398**

### Möbelmarkt

**Eichenvitrine zum Aufhängen** Höhe 1,60, Breite 1,05 m 25,-€, Glasvitrine mit Licht, Höhe 2,07, Breite 52 cm, 2 Schränke, 3 Fächer, B 51 cm, H 1,13, Unterschrank Fächer 7 B 1,44, H 94, Farbe BEIGE 150,-€. Tel. 04521-74706 (ab 19 Uhr)

### Unterricht / Nachhilfe

**Gesangs und Gitarrenunterricht,** Heikendorf Tel. 0431 - 888 23 18

**Gitarrenunterricht** bei Musikschuld-ozenten von Klassik bis E-Gitarre auch einzel Termine möglich. Tel. 04343-498171

**Gitarrenunterricht in Heikendorf.** Tel. 0177 3104626

**Gitarrenunterricht Probsteierhagen** Anfänger / Fortgeschrittene. Tel. 04348 7461

**Mathe und Englisch bis Abi** im Einzelunterricht: Passgenau, effektiv und preiswert. Tel. 0431 723112

### Verkäufe

**2 Da-Lammfelljacken** je 20,- €; 2 Da-Mäntel je 10,- €, alles Gr. 38; 1 Ballkleid rot, 36/38, 30,- €; 2 Herren-Winterj. L, je 10,- €. Tel. 0170 6410869

**Alu Schiebeleiter** 2 x 3 m, 60,- € VHB, zu verk., Tel. 04344-412336

**Hydraulischer Wagenheber** für PKW 75,- €. Tel. 0431 231864

### Verkäufe

**Cello wegen Umzug** zu verkaufen, Tel. 04344 - 301 40 57

**Hochwertiges Kaminholz (frisch oder gelagert) zvk!** Lieferung möglich! 0175 4148596; [www.HoBriKo.de](http://www.HoBriKo.de)

**Verkäufe Nackenstützkissen** von Tempur! Größe L: 50 x 31 x 11,5/8,5 cm Nur kurz benutzt, keine Gebrauchsspuren. 80? Tel. 0431/5569438

### Verschiedenes

**KANZLEI AM IVENSRING**

**Trennung? Scheidung?**  
Ihre Fachanwältin für Familienrecht:  
Inga Struve  
Ivensring 19 \* 24149 Kiel  
Tel: 0431-203041 - Fax: 28063

### PROBSTEER BEILAGENHINWEIS:

In Teilen dieser Ausgabe finden Sie eine Beilage von  
• **Richter Baustoffe**  
Wir bitten um freundliche Beachtung.

*Thomas Kadau*  
**TV · SAT · Computer**  
Beratung · Montage · Installation  
*Kompetente Hilfe vor Ort!* 04343/ **8474**

### Verschiedenes

[www.rathauspassage-heikendorf.de](http://www.rathauspassage-heikendorf.de)

**Fensterreinigung für jedermann,** gut und günstig. Tel. 0179-5864729

## Lösung SUDOKU

2	3	6	7	8	5	4	9	1
5	1	4	9	2	3	8	6	7
7	9	8	4	1	6	3	2	5
4	5	1	8	6	2	9	7	3
8	7	3	5	9	4	2	1	6
9	6	2	1	3	7	5	8	4
3	8	9	6	4	1	7	5	2
1	2	5	3	7	9	6	4	8
6	4	7	2	5	8	1	3	9

**Kleinanzeigen im Probsteer sind überraschend günstig!**

**Lassen Sie sich von uns beraten!**



# Probsteer Kalender

Termin-Annahme: Fax 0431-24 51 36 · E-Mail: info@probsteer.de



## Donnerstag, 9. November 2017

**Laboe.** 8-13 Uhr, **Wochenmarkt** auf dem Probsteier Platz

**Heikendorf.** 14-18 Uhr, **Wochenmarkt** auf dem Parkplatz Schulredder

**Heikendorf.** 15-18 Uhr, **Abfallberatung** in der Gemeindebücherei, Dorfplatz 2

**Schönkirchen.** 18.30 Uhr, kleiner **Preisskat**, Skatclub Heikendorf. Im Sportheim TSG Schönkirchen, Augustental 29. Gastspieler willkommen

**Schönberg.** 19 Uhr, Ortsentwicklung + Tourismus, **Diskussionsabend** der CDU mit Stefan Hirt, im Hotel am Rathaus, Knüll 2. Anmeldungen: hirt@cduplus.de

**Heikendorf.** 20 Uhr, **Vortrag:** „Gravitationswellen-Wenn das ganze Universum wackelt“, Ref. Prof. Dr. Wolfgang Duschl, dazu lädt die Universitätsoges. Sektion Heikendorf ins Rathaus/Ratssaal ein

## Freitag, 10. November 2017

**Schönkirchen.** 9-11 Uhr, Sozial-

verband-**Frühstück** mit Vortrag „CETA“, im Pastor-Sievers-Haus, Blomeweg 2. Anmeldungen unter Tel. 04348 1769

**Stein.** 10-11.30 Uhr, **Nordic Walking**, Treff: Sportheim

**Schwentinental.** 12-19 Uhr, **Bücherflohmarkt** vom Förderverein der Stadtteilbücherei Neum.-Dietrichsdorf; Verkauf gegen Spenden. Im Baltic-Center/EG, Ostseepark Raisdorf

**Heikendorf.** 13.30-15 Uhr, **Schadstoffsammlung** Parkplatz Schulredder

**Schönkirchen.** 18 Uhr, St. Martins-**Gottesdienst** + Laternenumzug ab Rondell Kita, Blomeweg 4

**Schönkirchen.** 19 Uhr, **Konzert** mit Georg Schroeter + Marc Breitfelder, Blues + Boogie im Schmidt-Haus, Plüßkuhle/Dorfstr. Einlass ab 18 Uhr, VVK 16 € beim Reisetem, Dorfstr.; Restkarten an der Abendkasse

**Heikendorf.** 19.30 Uhr, **Themenabend** „Martin Luther und die vier Säulen der Reformation“, dazu lädt die freikirchliche Johannesgemein-

de ein, Am Herrkamp 1

**Heikendorf.** 20 Uhr, maritimer **Kinoabend** „Maritimes aus der Bretagne“. Eintritt 5 €, auf dem HYC-Feuerschiff, Hafen Möltenort. Veranstalter: Museumshafen Kiel e.V.

## Samstag, 11. November 2017

**Schwentinental.** 8-18 Uhr, **Bücherflohmarkt** vom Förderverein der Stadtteilbücherei Neum.-Dietrichsdorf; Verkauf gegen Spenden. Im Baltic-Center/EG, Ostseepark Raisdorf

**Schönkirchen.** 11-17 Uhr, Kunst- und Hobbymarkt in der Aula + Pausenhalle Schulzentrum im Augustental. Mal-/Schminkaktionen, Cafeteria

**Schönkirchen.** 11-17 Uhr, **Bücherflohmarkt** in der Gemeindebücherei, Augustental 29

**Heikendorf.** 17 Uhr, **Rathauskonzert**, Danae Papamatheou (Geige) + Daria Marshinia (Pianistin) spielen Sonaten u.a. von Mozart, Beethoven im Ratssaal. Vorverkauf 15 € Kiosk Anleger Möltenort od. 14 € Abendkasse

**Probsteierhagen.** 17.30 Uhr, St. Martin **Laternenumzug**, begleitet von Pfadfindern mit Fackeln ab Raiffeisengelände. Anschl. wärmende Getränke in der Kirche

**Mönkeberg.** 19.30 Uhr, „Vun ehr un em un anner Lüüd“ **musikalisch-literarischer Abend** mit Karl-Heinz Langer im Jugendheim, Dorfstr. 8. Eintritt 9 €, Reservierungen, Tel. 0431 248809 od. www.mkg-moenkebergcom

## Sonntag, 12. November 2017

**Lütjenburg.** 9.30 Uhr, **Gottesdienst** Neuapostolische Kirche, Pankerstr. 8

**Schönberg.** 10 Uhr, **Gottesdienst** Neuapostolische Kirche, Albert-Koch-Str. 21-23

**Schönkirchen.** 11-17 Uhr, **Kunst- und Hobbymarkt** im Schulzentrum Augustental mit Cafeteria. 15 Uhr, Shanty Chor Kieler Förde

**Schönkirchen.** 11-17 Uhr, **Bücherflohmarkt** in der Gemeindebücherei, Augustental 29

## Montag, 13. November 2017

**Mönkeberg.** 9-11 Uhr, AWO-**Frühstück** im Jugendheim, Dorfstr. 8

**Stein.** 10-11.30 Uhr, **Nordic Walking**, Treff: Sportheim

**Laboe.** 15-16 Uhr, **Vorlesestunde** für Kinder ab 4 J. in der Gemeindebücherei, Dorfstr. 6

**Schönkirchen.** 16 Uhr, **Lesung** für Kinder mit Kirsten Boie, ab 5 J., in der Gemeindebücherei, Augustental 29. Eintritt 3 €, Vorverkauf läuft bereits

## Dienstag, 14. November 2017

**Heikendorf.** 9-12 Uhr, DRK-**Frühstücksgruppe** für Menschen mit Demenz, Rathaus Dorfplatz 2

**Heikendorf.** 15 Uhr, **Kindertheater** „Ein Mond für die Prinzessin“, für Kinder 4-10 J., im Rathaus/Ratssaal, Dorfplatz 2; Eintritt 7 €

**Heikendorf.** 18-20 Uhr, **kreatives Schreiben** ab 12 Jahre in der Gemeindebücherei, Dorfplatz 2. Anmeldungen Tel. 0431 240961

**Schwentinental.** 18 Uhr, „Geflüchtete beschäftigen-ein Gewinn für Ihr Unternehmen?“ Veranstaltung der Reihe: **Wirtschaft im Gespräch**, im Gewerbe- u. Technik-Zentrum, Lise-Meitner-Str. 1-7, Raisdorf. Kostenfrei, Anmeldungen bis 8.11. Fax 04307 900119; anders@wfa.de

## Mittwoch, 15. November 2017

**Stein.** 10-11.30 Uhr, **Nordic Walking**, Treff: Sportheim

## CAPITOL Cine Center Preetz Tel. (0 43 42) 22 41

Ein modernes Verzehr-Kino in gemütlicher und gepflegter Atmosphäre!  
Unser Programm ab Donnerstag, 9. November 2017:



NEU! Im Bundesstart  
tägl. 15.00 u. 17.30 Uhr



NEU! Im Bundesstart  
tägl. 15.00, 17.30 u. 20.15 Uhr



NEU! Im Bundesstart  
tägl. 15.00, 17.30 u. 20.15 Uhr



tägl. 15.00, 17.30 u. 20.15 Uhr



tägl. 20.15 Uhr



tägl. 15.00 Uhr



tägl. 15.00, 17.30 u. 20.15 Uhr



tägl. 17.30 u. 20.15 Uhr



tägl., außer Fr., Sa., Di.,  
20.15 Uhr



Do. bis Sa. 15.00 Uhr



tägl., außer Fr. + Sa., 20.15 Uhr



tägl., außer Fr., Sa. + So.,  
17.30 Uhr



tägl. 15.00 u. 17.30 Uhr



tägl. 17.30 Uhr, tägl., außer Fr.,  
Sa. + Di., auch 20.15 Uhr



Mo. 15.00 Uhr



Di 15.00 Uhr



So. 15.00 Uhr



Mi. 15.00 Uhr

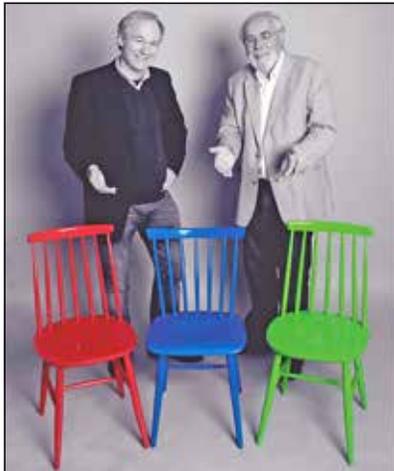


tägl., außer Sa. + So., 15.00 Uhr

# Von Landfrauen, Eisenbahnern, Schulen und Trachten

## Die neue Ausgabe des „Schönberg Talk“

**Schönberg** (t). Eine neue Ausgabe des Schönberg Talk, den der langjährige Schönberger Bürgermeister Wilfried Zurstraßen und



der Arzt und Pianist Dr. Rüdiger Penthin gemeinsam im Rahmen des gemeindlichen Kulturprogramms veranstalten, findet am Mittwoch, 15. November 2017, 19 Uhr, im Schönberger Hotel Am Rathaus statt.

Mit Helga Klindt aus Passade ist eine Frau zu Gast, die sich über mehr als 3 Jahrzehnte für die Landfrauen, die Verbesserung ihrer Lebens- und Arbeitsbedingungen und die Entwicklung der ländlichen Räume engagiert hat, als langjährige Vizepräsidentin und Präsidentin des Landfrauenverbandes Schleswig-Holstein sowie in den Vorständen der Sozialversicherung und der Akade-

mie für ländliche Räume. Mit der Gründung eines Hofcafés hat sie gezeigt, dass Landfrauen auch erfolgreiche Unternehmerinnen sind.

Mit Bernhard Wewers kommt ein Mann zum Schönberg Talk, der seit 20 Jahren als Geschäftsführer von Nah-SH, der landesweiten Verkehrs-servicegesellschaft, ganz wesentlich dazu beigetragen hat, dass die Bahn auch im ländlichen Raum wieder eine Zukunft hat. Der Eisenbahningenieur und Vizepräsident der Bundesvereinigung für den Schienenpersonennahverkehr hat mit seinem Team die Weichen dafür gestellt, dass u.a. alte Bahnstrecken wieder reaktiviert wurden

und auch Hein Schönberg eine neue Chance bekommt.

Talkgast ist auch Helmut Wichelmann aus Höhndorf, der Entwicklungshelfer in Afrika war, nach seiner Rückkehr Bürgermeister seiner Heimatgemeinde wurde und seit 15 Jahren als Schulverbandsvorsteher die Geschicke des Schulverbandes Probstei leitet. Er ist einer der Architekten für den Ausbau des Schönberger Schulstandortes und hat mit seinem Engagement wesentlich dazu beigetragen, dass die Gemeinschaftsschule Probstei mit gymnasialer Oberstufe eingerichtet wurde.

Ein besonderer Gast ist auch

Christian Lantau aus Laboe, der ebenfalls Geschichte und Geschichten zu erzählen weiß, wenn es um die Probsteier Tracht geht. Erst kürzlich hat er ein Buch hierüber veröffentlicht. Der Vorsitzende der Probsteier Tanz- und Trachtengruppe und stellv. Vorsitzende des Probsteimuseumsvereins beschäftigt sich aber nicht nur literarisch mit der Tracht, sondern nimmt auch Nadel und Faden in die Hand, um die Tracht

selber zu nähen.. Nicht nur, wenn es um Tanzen und Trachten geht, ist die gesamte Familie aktiv. Sie macht auch mit der Po-saune gemeinsam Musik.

Der Eintritt zum Schönberg Talk ist wie immer frei. Erwünscht ist eine Spende für den Mittagstischfonds der Gemeinde Schönberg, der bedürftigen Schulkindern eine kostenlose Teilnahme am Mittagessen im Schulzentrum ermöglicht.

*Filou*

Restaurant | Café | Bistro  
Promenade 18  
Schönberger Strand  
04344 - 414848

*Ihre Weihnachtsfeier  
schick und fein.  
Kommen Sie in unser  
geschmücktes Filou hinein.*

Verführerische Buffets mit regionalen Produkten, liebevoll zubereitet, oder Menüs mit leckeren Speisen sind nur ein Teil unseres vielseitigen Angebotes zu festlichen Anlässen.  
Wir freuen uns auf Sie.



**Tel. 04344 - 414848**  
**www.filou-ostsee.de**

Probsteer  
Pottkieker

Lieblingsrezepte unserer Leserinnen und Leser  
für unsere Leserinnen und Leser

Guten Appetit!

## Shiitake-Risotto

*Ein Rezept für 4 Personen von Regina Scheimann aus Heikendorf*

**Zutaten:** 500 g Shiitake (in Stücke geschnitten), 60 g Butter, 1 Zwiebel (fein gehakt), 3 EL Olivenöl, 250 g Risottoreis, 2 TL Pilzbrühe, 1 Stange Lauch (feine Ringe), 200 g gekochter Schinken (gewürfelt), Salz, frisch gemahlener Pfeffer

**Zubereitung:** Pilze und Zwiebeln im Öl braten. Den Reis hinzufügen und unter Rühren glasig werden lassen. 1/2 l kochendes Wasser angießen und die Pilzbrühe einrühren. 8-10 Min. ohne Deckel einkochen lassen. Dann zugedeckt bei schwacher Hitze 10 Min. quellen lassen. Die Butter in einem Topf erhitzen, den Lauch 3 Min. dünsten, den Schinken zufügen. Den Lauch-Schinken zum Reis geben, untermischen und mit Salz und Pfeffer abschmecken..

**Wir freuen uns über Zusendung neuer Rezepte an E-Mail: [redaktion@probsteer.de](mailto:redaktion@probsteer.de)**



Foto: Levis

NUR BIS  
MONTAG  
**13.11.**  
2017

# 20% RABATT AUF ALLE HOSEN

Gültig bis zum 13. November 2017. Ausgenommen sind die Marken Superdry, Mango, Opus, Someday, Marc O'Polo, Camel active, Hilfiger Denim, Buena Vista und Naketano. Nicht mit anderen Aktionen kombinierbar. Keine Barauszahlung und keine nachträgliche Vergütung auf bereits gekaufte Ware.



KIEL · CITTI-PARK  
SCHWENTINENTAL · OSTSEEPARK  
2 x LÜBECK · FLENSBURG · HANNOVER

[cbmode.de](http://cbmode.de)

Probsteer

ANGELS.  
JEANS WEAR

CLUB  
of  
COMFORT

ESPRIT

JACK & JONES®

LERROS

Levi's

mavi

mavi  
UPTOWN

ONLY

Pape Jeans  
LONDON

pierre cardin

SELECTED

TOM TAILOR  
EST. 1960

VERO MODA

ZERRES

u.v.m.